

# W!M

Stadt **MARL** | **WOHIN IN MARL**

Tipps & Termine im November / Dezember 2013



Aktuelle Veranstaltungen und Termine  
jetzt auch auf [facebook.com/stadtmarl](https://www.facebook.com/stadtmarl)

*Weihnachts-Special*  
**Marl kulinarisch**

*Gewinnspiel zur Silvestergala*  
**Große Party zum Jahresausklang**

*Alle Märkte und Feste*

**Marl freut sich auf Weihnachten**

# IN BESTFORM FÜR IHR BUSINESS



## E-Klasse 200 Limousine

AVANTGARDE, Sitzheizung, LED-Intelligent Light System, Aktiver Park-Assistent, 12-Tasten-Multifunktionslenkrad, PRE-SAFE® System, THERMATIC uvm.

Ein Leasingbeispiel<sup>1</sup> der Mercedes-Benz Leasing GmbH

Kaufpreis ab Werk 47.201,35 Euro

Leasing-Sonderzahlung 8.000,00 Euro

Gesamtlauflistung 60.000 km

Gesamtlaufzeit 48 Mon.

Monatliche Leasingrate  
inkl. GAP-Unterdeckungsschutz **399,00 €**

Kraftstoffverbrauch<sup>2</sup> innerorts/außerorts/kombiniert:  
8,0/5,0/6,1 l/100 km; CO<sub>2</sub>-Emission kombiniert:  
142 g/km. Effizienzklasse: B.

<sup>1</sup>Ein Leasingbeispiel der Mercedes-Benz Leasing GmbH, Siemensstraße 7, 70469 Stuttgart. Nur so lange der Vorrat reicht. Irrtümer und Preisänderungen vorbehalten. Angebote gültig bis 31.08.2013. <sup>2</sup>Die Angaben beziehen sich nicht auf ein einzelnes Fahrzeug und sind nicht Bestandteil des Angebots, sondern dienen allein Vergleichszwecken zwischen verschiedenen Fahrzeugtypen.

# LUEG.

Anbieter: Fahrzeug-Werke LUEG AG • Universitätsstr. 44-46 • 44789 Bochum  
Autorisierter Mercedes-Benz Verkauf und Service • 14 Center im Ruhrgebiet  
Kostenloses Info-Telefon: 0800 82 82 823 • [www.lueg.de](http://www.lueg.de)

## WOHIN IN MARL

Veranstaltungskalender mit  
Tipps & Terminen für die Stadt Marl  
Ausgabe 6/2013

Herausgeber:  
Stadt Marl  
Der Bürgermeister  
Creiler Platz 1  
45765 Marl

Keine Gewähr für Terminangaben.

Redaktion Specials: RDN  
Redaktion:  
Rainer Kohl (verantwort.)  
Daniel Rustemeyer  
Tel. 02365-99-2749/99-2743  
wohin@marl.de

Anzeigen:  
Bernd Stegemann  
Tel. 02361-9061145  
Fax 02361-5824190  
Mobil 0177-6756369  
b.stegemann@rdn-online.de

Verlag:  
RDN Verlags GmbH  
Anton-Bauer-Weg 6  
45657 Recklinghausen  
Tel. 02361-490491-10  
Fax 02361-490491-29  
info@rdn-online.de

Es gilt die Anzeigenpreisliste  
Nr. 10, Januar 2013  
Redaktionsschluss für die  
nächste Ausgabe: 25.11.2013  
Titelfoto: pressmaster/Fotolia

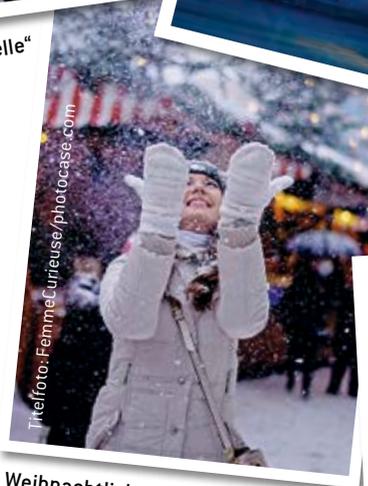
## Themen dieser Ausgabe



„Elterngeldstelle“  
Seite 10



Der Nussknacker  
Seite 7



Weihnachtliches Marl  
Seite 14



Marl  
kulinarisch  
Seite 16

Redaktion und  
Verlag wünschen frohe  
Weihnachten und einen  
guten Start ins  
neue Jahr!

Highlights . . . . .	4
Mitten in Marl . . . . .	12
Volksparkfest . . . . .	12
Weihnachtliches Marl . . . . .	14
Special: Marl kulinarisch. . . . .	16
Veranstaltungen . . . . .	26
Orte und Adressen . . . . .	36
Gewinnspiel . . . . .	38

## **KuMma-Festival verbindet Rockmusik und Kunst**

Bands der Kulturinitiative Kultur und Musik in Marl (KuMma) und der Künstlerkreis „Kunst im Stern“ präsentieren Rockmusik und Kunst in einem außergewöhnlichen Zusammenspiel. Im Studio der insel-VHS finden beispielsweise Action Painting zu den Bühnenauftritten und viele weitere Aktionen statt, die einen abwechslungsreichen und kulturell anregenden Abend versprechen. Im Anschluss: After-Show-Party. Karten gibt's für 7 Euro unter Tel. 994299 oder 880777.

**2.11., 18 Uhr, insel-VHS im Marler Stern**



## **Wer ist die größte Wasserratte?**

Auf die Plätze, fertig – los! Ausdauer und ein langer Atem sind beim 24-Stunden-Schwimmen im städtischen Hallenbad am Badeweiher gefragt. Dazu laden der StadtSportVerband Marl in Zusammenarbeit mit den fünf Marler Schwimmvereinen und der DLRG ein. Mitmachen kann jeder, der Spaß am Schwimmen hat und mindestens zwei Bahnen (50 Meter) im Wasser zurücklegen kann. Und keine Bange: Dabei können beliebig viele Pausen eingelegt werden – auf keinen Fall muss „rund um die Uhr“ geschwommen werden.

**9.11., ab 14 Uhr, städt. Hallenbad am Badeweiher**





## Let's Rock'n'Roll

Wenn der Tanzsportclub Schwarz-Silber Marl e. V. zum Jahresball einlädt, dann geht es wieder heiß her in der Mensa der Willy-Brandt-Gesamtschule. Mitglieder des TSC und Gäste des TTC Bochum präsentieren kreative Gruppenchoreografien und Showformationen zu eingängigen Beats. Wer möchte, kann eine flotte Sohle aufs Parkett legen. Der Jahresball endet erst in den frühen Morgenstunden, wenn die Schuhe durchgetanzt sind. Für eine Stärkung zwischendurch gibt es ein leckeres Buffet, Kuchen und Getränke. Plätze können telefonisch reserviert werden (Tel. 16485). Der Eintrittspreis beträgt 20 Euro, ermäßigt 10 Euro.  
**16.11., ab 19.30 Uhr, Willy-Brandt-Gesamtschule**

## Magisches Weihnachtsmärchen

Ein böser Zauber, zwei Brüder und ein Hexenhaus – das sind die richtigen Zutaten für ein magisches Weihnachtsmärchen, das die Stadt Marl in Kooperation mit dem Medienhaus Bauer in diesem Jahr in der Vorweihnachtszeit auf die Bühne bringt. In dem Stück „Die verzauberten Brüder“ für Kinder ab 5 Jahren entführt eine alte Zauberin zwei Jungen und verwandelt sie in Bäume. Die tapfere Mutter begibt sich auf die Suche nach ihren verlorenen Söhnen und begegnet auf ihrer Reise dem Sohn und den geknechteten Tieren der Hexe, die ihr dabei helfen, die Brüder von dem bösen Zauber zu erlösen. Karten gibt's im i-Punkt im Marler Stern.  
**30.11. und 1.12., jeweils 14.30 & 17.30 Uhr,  
2. 12., 11 Uhr, Theater Marl**



Foto: René Achenbach



## Grenzerfahrungen im Kunststern

Der Marler Stern wird wieder zum Kunststern. Die beteiligten Künstlerinnen und Künstler haben sich für den Herbst 2013 das Thema „Grenzerfahrungen“ vorgenommen. Druckgrafik, Fotografie, Multiples, Video- und Computerkunst, Malerei, Skulptur oder Plastik – die Mittel und Wege, das Thema umzusetzen, sind so unterschiedlich wie die Künstler selbst. Erstmals wird in diesem Jahr auch ein Künstler aus Brasilien vertreten sein. Leere Schaufenster werden drei Wochen lang zu Galerien, Veranstaltungsflächen im Marler Stern zu offenen Kunstinseln. Dazu gibt es ein Rahmenprogramm mit Lesungen, musikalischen Acts, Theaterdarbietungen und Familien- und Kunstnachmittagen für Kinder.

**9. bis 30.11., Marler Stern**

## Zug um Zug zum Marler Pöppel

Brettspiele sind schwer im Kommen, und das macht die Konkurrenz bei der Brettspielemeisterschaft um einiges härter. Wenn die Karten verteilt, die Spielfiguren gesetzt und die Würfel gefallen sind, ist alles andere reine Nervensache. Bei „Kingdom Builder“, „Helvetia“, „Zug um Zug“ und „San Juan“ müssen die Spieler ihr Talent unter Beweis stellen, um den begehrten Wanderpokal „Marler Pöppel“ nach Hause zu tragen. Schon zum 20. Mal findet die Marler Brettspielemeisterschaft statt und sorgt einen ganzen Tag für Spielspaß und Nervenkitzel. Anmeldungen und Infos gibt es in der Spielothek im Marler Stern oder unter Tel. 994204.

**30.11., ab 11 Uhr, Jugendzentrum Hülsberg**





## Prominente Schauspieler lesen „Karlsson vom Dach“



Astrid Lindgren hat schon viele Kinder mit ihren abenteuerlichen Geschichten und fantastischen Romanfiguren verzaubert. „Keiner ist so wie Karlsson: Er wohnt auf dem Dach und hat einen kleinen Motor auf dem Rücken, mit dem er durch die Luft fliegen kann.

Er ist wild auf Bonbons und Fleischklößchen und unglaublich eingebildet“: Der Klappentext

verspricht kunterbunte Spannung für kleine und große Fans der schwedischen Autorin. Die Schauspieler Christine Sommer und Martin Brambach hauchen dem Buch Leben ein und verzücken ihre Zuhörer mit einer kindgerechten Lesung. Karten (3 €, Familien 5 €) sollten rechtzeitig bestellt werden.

**7.12., 15 Uhr, Kinder- und Jugendbibliothek Türmchen**

## Zauberhaftes russisches Ballett

Russisches Ballett steht für eine einzigartige Kostümpracht, für grenzenlose Eleganz und unbeschwertere Leichtigkeit. Und obwohl die Stücke meist über ein Jahrhundert alt sind, haben sie nur wenig von ihrem Glanz und ihrer Faszination eingebüßt. „Der Nussknacker“, musikalisch umgesetzt von Pjotr Iljitsch Tschaikowski im Jahre 1892, verzaubert bis heute Groß und Klein.



Das St. Petersburg Festival Ballett bringt diesen Klassiker zusammen mit dem Samara Staatsballett auf die Bühne.

Tickets erhalten Sie im i-Punkt im Marler Stern (Tel. 994310).

**10.12., 20 Uhr, Theater Marl**

## Weihnachtliche Klänge im Theater

„When Christmas comes to Town“, „All I want for Christmas is you“ und „In der Weihnachtsbäckerei“ – diese und noch viele andere Titel singt der Melody-Chor zusammen mit den Chorkindern und der Wolfgang-Wilger-Band **am 7. (19 Uhr) und 8. Dezember (16.30 Uhr) im Theater Marl**. Das Repertoire in diesem Jahr steht ganz im Zeichen des 60-jährigen Jubiläums des Chores. Unter Tel. 36655 können für 15 Euro (Kinder 5 Euro) Eintrittskarten bestellt werden. Auch die Neue Philharmonie Westfalen lässt festliche Stimmung aufkommen: Sie lädt am **21. Dezember (18 Uhr) zum traditionellen Weihnachtskonzert ins Theater Marl** ein. Die größten Hits der klassischen Musikgeschichte mit vielen Überraschungen auf weihnachtlich geschmückter Bühne verbreiten frohe Festtagsstimmung. Karten können im i-Punkt erworben werden (Tel. 994310).



Foto: Pedro Malinowski



## Gastmahl der Freundschaft

Zum 13. Abrahams-Gastmahl lockt ein buntes, interkulturelles Programm. Musik- und Tanzvorführungen sowie kulinarische Spezialitäten bieten einen stimmigen Rahmen für einen regen Austausch von Menschen unterschiedlicher Kulturen und Religionen. Schon seit 2001 organisiert die Christlich-Islamische Arbeitsgemeinschaft (CIAG) Marl dieses Fest, um eine gute Nachbarschaft zwischen Christen, Muslimen und Juden zu fördern und Kontakte zwischen den Bevölkerungsgruppen und Glaubensrichtungen zu erleichtern.

**17.12., 18 Uhr, Rathaus**



## Silvester-Gala garantiert grandiosen Jahresausklang

Ein Rundum-sorglos-Paket gibt's am Silvesterabend in der Marler Vesthalle: Buffet, Galashow, Party und Feuerwerk lassen keine Wünsche für einen grandiosen Jahresabschluss offen. Die Joker Fabrik und die Showtime Company präsentieren ein unterhaltsames Varieté-Programm mit Highlights der Musikgeschichte und Gesangssolisten. Im Anschluss sorgt DJ Ciko für Partystimmung, und um Mitternacht wird ein Feuerwerk auf Leinwänden gezündet. Tickets (Buffet 30 Euro, Show 35 Euro und Party 20 Euro) gibt's im Feierabendhaus und in den Hauptfilialen der Sparkasse in Marl, Herten und Recklinghausen sowie online unter [www.silvester-in-marl.de](http://www.silvester-in-marl.de).  
**31.12., ab 19 Uhr, Marler Vesthalle**



*unabhängig-  
einbeck Spitze!*  
EINKAUFSCENTER  
**MARLER  
STERN**  
Im Zentrum von Marl  
[www.marlerstern.de](http://www.marlerstern.de)

## Kreativmarkt

**2. November 2013**

## Weihnachtlicher Adventsmarkt

**22. + 23. November 2013**

## Nikolausmarkt

**6. + 7. Dezember 2013**

## Verkaufsoffener Sonntag

**22. Dezember 2013  
von 13 bis 18 Uhr**

**Last-Minute X-mas-Shopping**

Foto: Retter-Sturm/pixelio.de



**Gebührenfreie  
Parkplätze**  
Info: 02365-9290



## „Eltern-Haltestellen“ sollen Schulumfeld sicherer machen



Die Stadt Marl hat jetzt gemeinsam mit Schulleitung, Schulpflegschaft, Polizei und ADAC zwei „Eltern-Haltestellen“ im Umfeld der Harkortschule eingerichtet. Die neuen Hol- und Bringzonen sollen das Schulumfeld für Kinder sicherer machen.

Die Aktion, bei der Schulkinder gelbe Füße auf den Gehweg an der Dormagener- und Gendorfer Straße malten, gehört zu einem bundesweit ersten Modellprojekt. Im Auftrag des ADAC hat die Bergische Universität Wuppertal zusammen mit dem Ingenieurbüro bueffee mehr als 750 Grundschulen in NRW untersucht, um Empfehlungen zur Vermeidung von Gefahren im alltäglichen Hol- und Bringverkehr zu geben. „Die Eltern nehmen die Haltestellen bislang sehr gut an“, bilanziert Udo Lutz, Verkehrsplaner bei der Stadt Marl, die ersten Wochen. „Wichtig ist“, so Lutz, „dass wir jetzt mit beiden Haltestellen den Kindern einen Sammelplatz sowie einen überschaubaren und sichereren Fußweg zur Schule anbieten können“.

Die Harkortschule begleitet die Einrichtung der Hol- und Bringzonen durch die Aktion „Verkehrszähler“. Die Aktion ist ein geprüftes Projekt von der Bundesanstalt für Straßenwesen, bei dem Schulklassen für den eigenständigen Fußweg zur Schule Zaubersterne sammeln können, die zu verlängerten Pausen und ähnlichen Belohnungen für die Kinder führen.

## Bastelfreude beim Kreativmarkt im Marler Stern

Am ersten Samstag im November wird es wieder bunt und abwechslungsreich beim Kreativmarkt im Marler Stern, der am 2. November von 10 bis 18 Uhr Bastelfreunde und Deko-Fans nach Marl lockt. Von Malerei, Holzarbeiten, Schmuck und Keramikarbeiten bis zur Innen- und Außendekoration lässt der Kreativmarkt keine Wünsche offen.

Hinzu kommt das perfekte Timing: Denn der große Markt für Hobbykünstler und alle, die es werden wollen, bietet zahllose Anregungen für selbstgebastelte Weihnachtsdekoration und vieles mehr.

Der seit vielen Jahren bereits im insel-Forum durchgeführte Kreativmarkt wurde erstmalig im April 2012 in der gesamten Ladenstraße des Centers durchgeführt. Die Nachfrage nach Standplätzen ist so gewachsen, dass die Veranstaltung weiter expandieren musste und als Bereicherung nun auch im November zu Gast im Marler Stern sein wird.



# tolino<sup>shine</sup> Der Preis-Leistungs-Sieger

**GRATIS!**

Ausgewählte eBooks  
im Wert von € 25.-!



## jetzt noch besser!

- + **Sammlungen erstellen**, z.B. nach Autor, Genre etc. Perfekte Ordnung & Überblick.
- + **Wörterbuch- & Übersetzungsfunktion** für Englisch, Französisch, Italienisch.
- + **Mit neuer Displaytechnologie** für noch mehr Lesekomfort.
- + **Jetzt mit weiteren Gratis-eBooks** im Wert von über 25.- (diese erhalten Sie nach dem ersten Update).
- 📄 **Lesen wie auf Papier** dank E-Ink® HD-Display, auch bei Sonnenlicht. **Mit integrierter Beleuchtung.**
- 🖱️ **Offenes System** für maximale Lesefreiheit.
- 📶 **WLAN** zum eBook laden + **Gratis-Zugang** zu 12.000 Telekom Hotspots.

Nur  
**99.-**

### eBook Reader **tolino shine**

Für Freizeit und Reise: • bis zu 7 Wochen Akkulaufzeit • 2 GB Speicher.  
Inkl. USB-Kabel (u.a. zum Laden des Akkus) + Kurzanleitung.  
175 x 116 x 9,7 mm. Nur 183 g.

powered by 



**Weltbild in Marl, Marler Stern 11 N + O**

**Weltbild**

Verlagsgruppe Weltbild GmbH, Steinerne Furt 70, 86167 Augsburg

## Buntes Treiben beim 22. Marler VolksParkFest

Bei strahlendem Sonnenschein vergnügten sich mehrere tausend Besucher am Tag der Deutschen Einheit (3.10.) rund um den idyllischen Volkspark in Alt-Marl. Das attraktive und vielfältige Programm zum traditionellen Volksfest bot sowohl den kleinen als auch den großen Gästen allerlei Abwechslung und bescherte bei wunderbarem Spätsommerwetter einige unvergessliche Stunden. Seit seiner Gründung vor 22 Jahren steht das VolksParkFest im Zeichen der europäischen Freundschaft und Verständigung. Neben Aktivitäten der zahlreichen Vereine und Institutionen war die Verleihung der Ehrenplakette an die Stadt Marl ein weiteres Highlight. Marl und seine Städtepartnerschaftsvereine erhielten die Auszeichnung des Europarates für die Förderung des europäischen Gedankens überreicht.

Weitere Bilder und ein Video vom VolksParkFest finden Sie im Internet unter [www.marl.de](http://www.marl.de) oder auf



der Fanseite der Stadt Marl bei Facebook unter [www.facebook.com/stadtmarl](https://www.facebook.com/stadtmarl)



Neben einem Programm für die ganze Familie war die Verleihung der Ehrenplakette an die Stadt Marl zweifelsohne ein Highlight.





Zur 22. Auflage des großen Volksfestes hatten sich viele Besucher aus der näheren und weiteren Umgebung auf den Weg nach Marl gemacht.

# Frauen-Verwöhntag

am Sonntag, 10. November  
von 10 bis 16 Uhr

**Genießen Sie unser Wohlfühlprogramm**

- Begrüßungsprosecco
- Kursverwöhnprogramm mit Zumba®, Yoga und Pilates
- Entspannende Wellnessmassagen
- Lernen Sie unsere einzigartigen Figuroptimierungs- & Abnehmprogramme kennen
  - Slim Belly und Slim Legs
  - Kavitation & Lymphdrainage
  - Vacustyler
  - Vibrationstraining
  - „myline“ Abnehmprogramm
- Hochwertige Kosmetikangebote
- Nageldesign-Angebote
- Wir betreuen Ihre Kinder – Sie entspannen

**ONLY WOMEN**

Victoriastr. 39 • 45772 Marl  
Tel: 0 23 65 / 50 10 15  
www.onlywoman-fitness.de

**SPAREN SIE AN DIESEM TAG 100 EURO**  
bei Abschluss einer Fitness- und Verwöhnmitgliedschaft.

## Weihnachtliches Marl

### Martinsmarkt mit Feuerwerk

Der Geruch von Zimtsternen, Lebkuchen und Glühwein liegt in der Luft – es ist wieder Martinsmarkt in Marl-Hamm. Schon zum 42. Mal können die Besucher zwischen den liebevoll dekorierten Marktständen bummeln, Punsch und gebrannte Mandeln genießen sowie weihnachtliche Handwerkskunst erwerben. Es geht am Freitag gegen 17 Uhr mit dem traditionellen Martinsumzug los, anschließend eröffnet der Markt. Ein buntes Bühnenprogramm mit DJ Günni und eine Tombola sorgen für Unterhaltung. Ein weiteres Highlight des alljährlichen Martinsmarktes ist das Feuerwerk am Samstagabend. Um 20.30 Uhr erleuchtet der Himmel in farbenfrohen Funken.

**8. und 9.11., ab 15 Uhr,  
Marktplatz Marl-Hamm**

### Adventsmarkt im Marler Stern

Die Vorweihnachtszeit ist die schönste Zeit, heißt es. Auch der Marler Stern

steht in den Startlöchern und versüßt den Weihnachtsfans die Zeit bis zum Heiligabend. Der Adventsmarkt bietet allerhand zum Schlemmen, Spielen und Staunen: Zahlreiche Händler bieten im Einkaufszentrum ihre Waren an, Künstler, Designer und Kreative aus Marl und der Region lassen sich in vorweihnachtlichem Ambiente über die Schulter schauen. Die Arbeiten aus den Bereichen Keramik, Metall, Textil und Holz sind nicht nur schön anzuschauen, sondern eignen sich hervorragend als individuelles Geschenk für die Lieben daheim.

**22. und 23.11., Marler Stern**

### Krippenausstellung im Heimatmuseum

„Stern über Bethlehem, zeig uns den Weg, führ uns zur Krippe hin, zeig wo sie steht. Leuchte du uns voran, bis wir dort sind, Stern über Bethlehem, führ uns zum Kind“, sang 1964 schon Alfred Hans Zoller. Ein Stern strahlt zwar nicht über dem Heimatmuseum,

dennoch können Besucher hier in der Vorweihnachtszeit eine ansehnliche Auswahl der unterschiedlichsten und schönsten Hauskrippen bestaunen. Aus Holz oder Ton, prunkvoll oder schlicht – jede Krippe ist anders, alle sind von Künstlerhand oder in Eigenarbeit entstanden. Neben den vielfältigen Exponaten gibt es auch eine Krippennacht, in der bei einer Tasse Glühwein Liedern und Lesungen gelauscht werden kann.

**24.11. bis 1.12., werktags 15 – 18 Uhr, sonntags 11 – 18 Uhr, Eintritt 2 €, Heimatmuseum**

### Weihnachtsmarkt in Alt-Marl

Besucher des Weihnachtsmarktes in Alt-Marl können sich nicht nur über eine herrliche Dekoration mit Tannenzweigen und herrlichem Christbaumschmuck, sondern auch über den neu gestalteten Standort freuen. Der großzügige Marktplatz mit der neuen Sakristei der St. Georg-Kirche in Alt-Marl bietet ein hervorragendes Ambiente für den traditionellen Weihnachtsmarkt. Schon am Nachmittag legt der Gospelchor „Good News

Singers“ los und heizt den Besuchern mit flotten Rhythmen und bunten Tönen ein. Bei weihnachtlicher Live-Musik flanirt jeder Besucher gern über den Markt und lässt sich von den Händlern allerlei winterliche Leckereien und Handwerkskünste präsentieren. Auch der Nikolaus darf nicht fehlen: Er führt am Samstag um 17 Uhr mit seinem Pferd den Nikolausumzug an, und die Kinder dürfen sich einen Stutenkerl schmecken lassen.

**30.11. (ab 14 Uhr) und 01.12. (ab 12 Uhr), Neuer Marktplatz, Kirche St. Georg**

### Der Nikolaus kommt in den Marler Stern

„Von draußen vom Walde komm ich her; ich muss euch sagen, es weihnachtet sehr“, heißt es in dem beliebten Gedicht von Theodor Storm. Für die kleinen Weihnachtsfans kommt der Mann mit dem Rauschebart am 6. und 7. Dezember in den Marler Stern. Das Highlight bildet eine Fotoaktion: Welches Kind wünscht sich nicht ein Bild von sich und dem Nikolaus? Die Erwachsenen kommen natürlich auch nicht zu kurz. Künstler präsentieren ihre

handgemachten Werke, und in den Geschäften des Marler Sterns lässt sich noch das ein oder andere Geschenk finden. Die vorweihnachtliche Atmosphäre lädt zum Verweilen ein und der Einkaufsbummel wird, dank Nikolaus, zu einem besonderen Erlebnis!

**06.12. und 07.12., Marler Stern**

### **Nikolausumzug in Marl-Hüls**

Schon seit 65 Jahren gibt es den Nikolausumzug in Marl-Hüls. Die Route durch Hüls und Lenkerbeck bestreitet der Nikolaus hoch zu Ross. Auf seinem Weg begleiten ihn die bunten Märchenwagen, die die beliebten Figuren der Gebrüder Grimm zeigen und Kinderherzen höher schlagen lassen. Alle Kinder sind eingeladen, ihre selbst gebastelten Laternen mitzubringen. Besucher können sich den Nachmittag mit Eierpunsch, Kakao und anderen weihnachtlichen Leckereien versüßen.

**07.12., Umzug 16:30 Uhr,  
ab Marktplatz**

### **Weihnachtsmarkt in Marl-Polsum**

Wenn der Nikolaus auf sein Quad steigt, ist wieder Weihnachtsmarkt in

Marl-Polsum. Mit einem riesen Sack voll Stutenkerlen braust er zu dem wohl größten eintägigen Weihnachtsmarkt in NRW. Für die Kinder ist nicht nur der Nikolaus ein Highlight, auch die Hohnsteiner Puppenspieler sind äußerst beliebt. Auf der Bühne geben die Antonius Gospel Singers, der Männergesangsverein „Cäcilia 1853 Polsum“ und das Knappenquartett sowie die Polsumer Rock Möppels richtig Gas. Mitreißende Gesangseinlagen von den Sängern Jesse Lee Davis und Nino de Angelo heizen die Stimmung weiter an. Zwischen Lichterketten und Christbäumen präsentieren Kunsthandwerker ihre Waren: schwedische Holzleche, plastische Bilder, kuschelige Stricksocken – kreative Produkte, mit denen man anderen oder sich selbst eine Freude machen kann.

**15.12., ab 11 Uhr, alter Dorfkern Polsum**

### **Weihnachts-Shopping im Marler Stern**

Auf dem Adventskranz brennt schon die vierte Kerze, aber für Nichte, Nefte, Oma oder Onkel fehlt noch das Geschenk? Wer zwei Tage vor

dem Heiligen Abend noch schnell etwas besorgen muss oder noch einmal die Stimmung der Vorweihnachtszeit voll auskosten möchte, ist im Marler Stern genau richtig. Beim Last-Minute-Weihnachts-Shopping am verkaufsoffenen Sonntag inklusive kleinem Weihnachtsmarkt lassen sich bei einem gemütlichen Schaufensterbummel noch viele Geschenkideen finden. Glühwein, Tannenzweige, Zimt- und Mandelplätzchen duften um die Wette und laden die Last-Minute-Shopper und Weihnachtsmarktbummler ein, die stimmungsvolle Atmosphäre unter dem Luftkissendach zu genießen. Für Menschen, die gerne Geschenke machen, sich aber mit dem Verpacken selbiger schwer tun, bietet der Marler Stern eine kostenlose „Verpackungsstraße“ an.

**22.12., ab 13 Uhr, Marler Stern**

### **Kulinarischer Weihnachtsmarkt an der Loemühle**

Wenn wieder die vielen Lichter in den Marktständen rund um das Hotel Restaurant Loemühle erleuchten, dann ist

der kulinarische Weihnachtsmarkt eröffnet. Reibeplätzchen, Quarkbällchen Ragout mit Waldpilzen und Schupfnudeln – hier gibt es reichlich Auswahl für einen gelungenen Gaumenschmaus. Absolutes Highlight ist der Boddenpunsch aus dem Samowar sowie der Glühwein aus dem Kupferkessel. Neben den vielen Schlemmereien kommen auch Kunst und Gestaltung nicht zu kurz: Patchworkarbeiten, Floristik, Keramik und Holzarbeiten können bestaunt und erworben werden.

**22.11. bis 1.12. und 6.12. bis 8.12  
jeweils Fr. ab 17, Sa. ab 15 und  
So. ab 11 Uhr**



SPECIAL

© J. Schmelhardt/pixelio.de



Foto: wepphotographeer/fistockphoto.com

# Marl kulinarisch

**Die Vorweihnachtszeit ist eine Zeit für alle Sinne. Ob auf dem heimischen Sofa, beim Plätzchenbacken mit Freunden und oder beim gemütlichen Beisammensein mit der Familie: Überall lassen sich herrliche Gaumenfreuden genießen, die die Wochen vor dem Weihnachtsfest zu etwas ganz Besonderem machen.**

**S**tille Zeit haben die frühen Christen den Advent genannt. Tage zum Genießen, möchte man heute gern hinzufügen. Denn besonders in dieser Jahreszeit erwarten Sie viele Restaurants mit exquisiten Menüs und kulinarischen Highlights. Sie werden mit liebevoll und kreativ komponierten Weihnachtsmenüs und Silvesterbüffets rund-herum verwöhnt. Gönnen Sie sich mit ihrer Familie oder ihren Freunden unvergessliche Feiertage und schlemmen Sie nach Herzenslust.

## **Dies alles erwartet Sie**

WOHIN IN MARL stellt Ihnen auf den folgenden Seiten eine Auswahl an Restaurants in der Region vor. Wer's lieber etwas heimeliger mag, für den haben wir auch in dieser Ausgabe wieder köstliche Rezepte zum Nachkochen zusammengestellt. Lassen Sie es sich gutgehen und genießen Sie die Feiertage ohne Stress und Hektik bei einem hervorragenden Essen.



25 Jahre

## Restaurant Haus Breuing

Inh. Frano Sesjak

Marler Straße 29 · 45659 Recklinghausen  
Tel. 0 23 61 - 2 20 60 · [www.haus-breuing.de](http://www.haus-breuing.de)

### Die Gänse- und Wildsaison hat begonnen!

Für Ihre Weihnachts- und Familienfeier bieten wir Räumlichkeiten bis zu 100 Personen sowie Catering und Partyservice.

9.11. Musical-Dinnershow mit 4-Gang Menü für 69 € p.P

25. u. 26.12. Familienfreundliche Menüs

31.12. Silvester-Gala-Menüs

2 automatische Bundeskegelbahnen · Großer Parkplatz am Haus

Öffnungszeiten: Di. – So. 11.00 – 14.30 Uhr und 17.30 – 24.00 Uhr  
Mo. Ruhetag (außer an Feiertagen)

### Nicht mehr alle Gläser im Schrank? Kein Problem!

Profitieren Sie jetzt von unserem aktuellen Treue-Angebot für unsere Stammkunden: Weingläser aus der Glashütte **Nachtmann**.\*

Statt 5,95 EUR jetzt nur **3,00 EUR**.\*

**Das Beste:** Beim Kauf von 6 Gläsern (auch sortiert) **schenken wir Ihnen** ein Glas.

**Ausverkauf!**



Wir sind für Sie da:  
Donnerstag und Freitag: 14 - 18.30 Uhr, Samstag: 10 - 14 Uhr

# Lecker, lecker

**Lecker durch den Advent! In Marl kein Problem, denn hier gibt es eine Vielzahl von ausgezeichneten Restaurants mit speziellen Weihnachtsgerichten und für die Jahreszeit typischen Speisen. Am besten schmeckt's in trauter Runde. Mit Freunden oder Familie – auch zu Hause.**

### Restaurant »Zur Kastanie«

Hier ist für jeden etwas dabei: So könnte man einen Abend in der „Kastanie“ beschreiben. Das Restaurant ist ein beliebter Treffpunkt in Marl-Brassert, fernab jeder Alltagshektik. Bowlen, Kegeln, Doppelkopf spielen und in gemütlicher Atmosphäre saisonale Leckereien genießen – in der Kastanie werden Sie jederzeit herzlich empfangen. Probieren Sie doch beispielsweise einmal die knusprige Gans im November oder festliche Menüs zur Weihnachtszeit!

**Restaurant „Zur Kastanie“**  
**Goethestraße 62, 45768 Marl**  
**Tel. 02365-3840170**  
**Infos: [www.zurkastanie-marl.de](http://www.zurkastanie-marl.de)**



Foto: Rolf Handke/pixelio.de



## Landhaus »Steinern Kreuz«

Das liebevolle renovierte Landhaus, direkt am Wald gelegen, lädt auf zwei Ebenen zum Genießen ein. In der Deele

und auf dem Heuboden gehört eine abwechslungsreiche Saisonkarte mit guter deutscher Küche ebenso zum Angebot wie Buffets, die individuell auf den Anlass zugeschnitten werden. Ein moderner und vielseitig nutzbarer Saal steht für private Feiern ebenso zur Verfügung wie für Versammlungen und Konferenzen. Tipp: Mittwochs, samstags und sonntags werden ab 14.30 Uhr Landhauskuchen mit leckeren Kaffeespezialitäten serviert. Besonders Lohnenswert: ein Blick in das Lädchen „Dies und Das – Geschenke und mehr“.

**Landhaus Steinern Kreuz, Recklinghäuser Straße 188, 45770 Marl,**  
Tel.: 02365-2071314, Infos: [www.landhaus-steinernkreuz.de](http://www.landhaus-steinernkreuz.de)

## Restaurant »Haus Breuing«

Tradition trifft Stil: Im eleganten Ambiente und in gastlicher Atmosphäre werden Ihnen im „Haus Breuing“ kulinarische Gaumenfreuden aus der Region angeboten. Die gesamte Menüauswahl ist abwechslungsreich und bietet für jeden Geschmack das Richtige. Das Restaurant „Haus Breuing“ steht für traditionsreiche und gepflegte Gastronomie in der Region. Tipp: Während der Saison finden Sie hier eine schöne Auswahl an Wildgerichten, die es zu probieren lohnt. Schauen Sie doch auch einmal vorbei!



**Restaurant „Haus Breuing“, Marler Straße 29, 45659 Recklinghausen.**  
Tel. 02361-22060, Infos: [www.haus-breuing.de](http://www.haus-breuing.de)

## HOTEL RESTAURANT **Loemühle**

01.11.2013 bis zum 28.02.2014  
immer mittwochs

### Fondue-Menü

in der Kornkammer

Ein gemeinsames „Verwöhn-Fondue“ ist das perfekte Gericht, um einen entspannten Abend mit seinen Lieben zu verbringen - stundenlang kann man miteinander am Tisch sitzen und sich langsam und genüsslich satt essen.

ab 18.00 Uhr • p. P. ab 12,50 Euro

Erkundigen  
Sie sich nach  
unserem  
**Chauffeur-  
service**



### Loemühler Weihnachtsmarkt



• 29.11.2013 bis 01.12.2013  
• 06.12.2013 bis 08.12.2013

**TIPP**

**Loemühlenweg 221 · 45770 Marl**  
[www.hotel-loemuehle.de](http://www.hotel-loemuehle.de)

## TERMINE 2013/2014

01.11.2013 bis 28.02.2014  
**Fondue-Menü**  
18.00 - 22.00 Uhr

08.11.2013  
**Zigarren-Tasting  
& 4-Gänge-Menü**

11.11.2013  
**Martinsgans-Menü**

15.11.2013  
**Wilhelm Busch Dinner**

1. + 2. Adventswochenende  
**Loemühler Weihnachtsmarkt**

13.12.2013  
**Ruhrpottdinner**

25.12.2013, 12.00 bis 14.30 Uhr  
**Weihnachtsmenü o. à la carte**

26.12.2013, 12.00 bis 14.30 Uhr  
und 18.00 bis 21.00 Uhr  
**Weihnachtsmenü o. à la carte**

31.12.2013, ab 19.00 Uhr  
**Silvesterparty**

01.02. bis 31.03.2014  
**Menue Karussell**

14.02.2014  
**Dallas Mord**

14.02.2014  
**Valentins-Fondue &  
Valentins-Menü für Verliebte**

**TIPP:**  
Geschenke-  
Gutschein

erleben

mit

## Restaurant »Kastanien Hof« – Familie Jokic

### Ihre Weihnachtsfeier bei uns!

Buchen Sie Ihre Firmen-, private Weihnachts- oder Jahresabschlussfeier. Für jede Festlichkeit bieten wir den richtigen Rahmen (bis 50 Personen).

- Mittagstisch ab 6,10 Euro
- Menü oder warm/kaltes Büffet
- Balkan-Spezialitäten
- Steak-Spezialitäten
- Fischspezialitäten
- Internationale Gerichte
- Wild- und Gänsepezialitäten



### Restaurant Kastanien Hof

Bahnhofstraße 8 · 45772 Marl  
Tel.: 02365 - 81061

Öffnungszeiten:

Täglich von 11.30 bis 23.30 Uhr  
durchgehend geöffnet, kein Ruhetag

Als Dankeschön für Ihren  
Besuch verteilen wir  
Essensgutscheine.

### Partyservice & Restaurant

- \* warme und kalte Speisen
- \* Getränke, Zelte und Zubehör
- \* Vermietung von Festräumen

Hammer Str. 41 · 45772 Marl

Telefon: 02365 - 21828

Mobil: 0172 - 2319433

E-Mail: [info@drewerundscheer.de](mailto:info@drewerundscheer.de)

[www.drewerundscheer.de](http://www.drewerundscheer.de)

### Herbstschmaus – genießen siehe leckere Gerichte unserer Wildkarte.

Ab 10.11.13 1 ganze Gans für 4 Personen inklusive Beilagen und 1 Flasche Rotwein **79,- €**

Großes Gänsebuffet am 17.11.13 mit Vorspeisen und Dessert **19,90 €**

### Jetzt schon reservieren:

festlicher Weihnachtsbrunch am 25. u. 26. 12. 2013 ab 10:30 **19,80,- € p. P.**  
**7,- € Kinder**

große Silvesterparty All-In mit Kinderbetreuung und Feuerwerk **49,- € p. P.**  
Vorverkauf ab November



teresa.kaprzjokic/istoc photo

## »Hotel Loemühle«

Lassen Sie sich im geschichtsträchtigen und charismatischen Landhotel Loemühle verwöhnen! Das Restaurant

des Hotels besticht durch eine warme und gemütliche Atmosphäre, die durch die Kupfertheke, die original Delfter Kacheln, Handmalereien, einen offenen Kamin und einen Kachelofen abgerundet wird. Die klassische Küche bereitet Genießern anspruchsvolle Gaumenfreuden zu, lokale Markenbiere sowie eine ausgesuchte Weinauswahl runden das Angebot ab. Tipp: Kulinarische Abwechslung wird durch saisonale Speisen geboten – probieren Sie also zur Weihnachtszeit winterliche Wild- und Fischgerichte.

**Hotel Loemühle, Loemühlenweg 221, 45770 Marl.**

**Tel. 02365-41450, Infos: [www.loemuehle.com](http://www.loemuehle.com)**

## Restaurant »Bauer Südfeld«

Frische Erzeugnisse aus der Region und hausgemachte Spezialitäten erwarten Sie am traditionsreichen Hof von „Bauer Südfeld“ in Herten-Scherlebeck. Der Hof mit über 200-jähriger Tradition bietet seinen Gästen neben Köstlichkeiten aus dem Bauernlädchen im Café die Möglichkeit, sich in gemütlichem Ambiente verwöhnen zu lassen: Ob am Kamin oder draußen im Biergarten – hier können Sie bei einem leckeren Stück Kuchen oder beim stilvollen Mehr-Gänge-Menü die Seele baumeln lassen. Tipp: Seit Oktober ist auch hier ganz traditionell Gänsezeit und Wildsaison.

**Restaurant Bauer Südfeld, Backumer Straße 416, 45701 Herten.**

**Tel. 02366-4419, Infos: [www.bauer-suedfeld.de](http://www.bauer-suedfeld.de)**





## Restaurant »Müllerin« bei Drewer & Scheer

Nicht nur für Feierlichkeiten bis 200 Personen, sondern auch Speiserestaurant, Dorfgaststätte und Sportsbar im Ortsteil Sickingmühle: das Restaurant „Müllerin“ bei Drewer und Scheer. Der Chef des Hauses ist Jäger und bringt so einiges zur Strecke – und ist mit den Jägern aus der Region bestens vernetzt. So ist es nicht verwunderlich, dass einer der Schwerpunkte des Hauses neben einer gutbürgerlichen Küche die Zubereitung von Wild aus heimischen Wäldern ist. Schon beinahe legendär sind die sensationellen Silvesterpartys, die Jahr für Jahr restlos ausverkauft sind. Darüber hinaus verfügt das Haus über gut gewartete Kegelbahnen, für die auch kurzfristig noch Termine frei sind.

**Drewer & Scheer GmbH, Hammer Straße 41, 45772 Marl.**  
**Tel. 02365-21828, Infos: [www.drewerundscheer.de](http://www.drewerundscheer.de)**

## Restaurant »Bacchos«

Eine Reise in die griechische Antike: Herzhaft, rustikal – und dabei immer herzlich – geht es im Restaurant „Bacchos“ zu. Hier erwartet die Gäste eine traditionelle griechische Küche im passend mediterranen Ambiente. Und für größere Feierlichkeiten wie Hochzeiten oder runde Geburtstage steht Besuchern ein geräumiger Saal mit Platz für bis zu 80 Personen zur Verfügung. Also ganz gleich, ob zu zweit oder mit Freunden: Das große Angebot an köstlichen Gerichten – original nach griechischer Art – bietet für jeden Geschmack und für jeden Anlass das Richtige. Probieren Sie es selbst!

**Restaurant Bacchos, Halterner Straße 75, 45770 Marl. Tel. 02365-82366**  
**Infos: [www.bacchos-marl.de](http://www.bacchos-marl.de)**



Foto: zuzi.pixelflo.de

Restaurant



GSF13

# Westfälischer Bauer

Steakhaus · Intern. Spezialitäten · Fischgerichte

Unsere "all inclusiv" - Angebote  
für Ihre Feier:

"Frühstück" ab 10 Personen - 12,90 €

"Balkanplatte" ab 10 Personen - 35,- €

"Argentina-Platte" ab 10 Personen - 45,- €

"kalt / warmes Buffet ab 30 Personen - 55,- €

Täglich warme Küche  
von 11.00 - 15.00 Uhr  
und  
von 17.00 - 23.00 Uhr

**Inhaber Familie Petric**  
Bergstr. 101 · 45770 Marl  
Telefon 0 23 65 / 3 42 04

Montag Ruhetag,  
oder nach Vereinbarung!  
an Sonn- und Feiertagen  
durchgehend  
von 11.00 - 23.00 Uhr



[www.westfaelischer-bauer.de](http://www.westfaelischer-bauer.de)

*Cafe Restaurant Hotel*

*Das Landhaus!*

**Steinern Kreuz**

*Im Restaurant, das den Charme eines alten, liebevoll renovierten Fachwerkhäuses mit moderner Einrichtung kombiniert, bieten wir gute deutsche Küche mit regionalen und saisonalen Einflüssen.*

- **Räumlichkeiten für private | gewerbliche Feiern**
- **modern und freundlich eingerichtete Hotelzimmer**

*Heiligabend & 1. Weihnachtsfeiertag geschlossen*  
*2. Weihnachtsfeiertag: durchgehend von 12.00 – 22.00 Uhr*  
*Silvester: Wir schlemmen in das neue Jahr ab 19.00 Uhr*

**Recklinghäuser Str. 188 | 45770 Marl**  
**0236520713 14 | [www.landhaus-steinernkreuz.de](http://www.landhaus-steinernkreuz.de)**

**Unsere All-In-Angebote**  
auf der Bowlingbahn für  
Ihre Weihnachtsfeier ab

**35,- € p. P.**

**Festlicher  
Weihnacht brunch**  
am 25./26.12. ab 11:00Uhr

**19,80 € p. P.**

**All-In-Silvesterparty**  
am 31.12 ab 19:30 Uhr

**49,- € VK**



**„Zur Kastanie“**  
GRILL-SPORTS EVENTS

**Bowling- & Kegelcenter**  
Marl

**„Zur Kastanie“**  
Goethestraße 62 • 45768 Marl  
Telefon: 02365-50 70 24  
[www.zurkastanie-marl.de](http://www.zurkastanie-marl.de)

## »Weinhof Marl«

Die Herbstzeit ist für Freunde guter Küche eine paradiesische Zeit mit feinen Gemüsesorten, Deftigem wie Wirsing und edlem Wild. Spätestens wenn das Gericht gekocht ist und die Gäste vor der Tür stehen, kommt die Frage nach dem passenden Wein auf. Neben persönlichen Vorlieben gibt es Richtlinien, an die man sich halten kann. Wichtigster Anhaltspunkt für die passende Auswahl ist die Zubereitung der Sauce. Je intensiver die Zubereitung, desto kraftvoller darf der Wein sein. Besonders Rotweine, gerne auch im Holzfass gereift, eignen sich zu einer Vielzahl von Wildvariationen.

**Weinhof Marl, Imenkampstraße 7, 45770 Marl.**  
**Tel. 02365-35065, Infos: [www.weinhof-marl.de](http://www.weinhof-marl.de)**



## Restaurant »Zum schwatten Jans«

Neben einer tollen Atmosphäre bietet das Restaurant „Zum schwatten Jans“ ein vielseitiges Speisenangebot und eine große Auswahl an schmackhaften Wildgerichten. Besonders abwechslungsreich ist auch die umfangreiche Menü- und Buffetauswahl, die für jeden Geschmack das Passende bietet. Auch der atmosphärische Wintergarten lädt zum gemütlichen Beisammensein mit

Freunden ein – besonders natürlich zur besinnlichsten Zeit des Jahres. Entdecken Sie selbst die breite Palette an Köstlichkeiten und schauen Sie einmal beim „schwatten Jans“ vorbei.

**Restaurant „Zum schwatten Jans“**  
**Dorstener Straße 307, 45768 Marl**  
**Tel. 02365-15260**





## Restaurant »Westfälischer Bauer«

Das Angebot des „Westfälischer Bauer“ lässt das Herz aller Liebhaber von Fisch- und Fleischgerichten höher schlagen: Vom Chateaubriand über frischen Lachs vom Grill bis hin zu einer großen Anzahl an Gerichten aus der internationalen Küche werden im „Westfälischer Bauer“ allerhand verschiedener Gaumenfreuden zubereitet. Zur Weihnachtszeit können die Gäste eine Auswahl an saisonalen

Gerichten genießen, wie zum Beispiel Wildgulasch mit Rotkohl und Spätzle. Dazu gibt es im „Westfälischer Bauer“ zahlreiche ausgewählte Weine – passgenau auf Ihr Gericht abgestimmt.

**Restaurant „Westfälischer Bauer“, Bergstr. 101, 45770 Marl**

**Tel. 02365-34204, Infos: [www.westfaelischer-bauer.de](http://www.westfaelischer-bauer.de)**

## Restaurant »Kastanienhof«

Ob Weihnachts- oder Firmenfeier: Das Restaurant Kastanienhof an der Bahnhofstraße in Marl-Lenkerbeck bietet für jede Festlichkeit den passenden Rahmen. Gesellschaften bis zu 50 Personen finden Platz im herrlichen Wintergarten. Auch für den kleinen und großen Appetit hat Inhaberin Sladjana Jokic das passende Angebot: Die Mittagskarte wechselt jeden Montag und ist online bereits am Samstag zuvor einsehbar. Und in der Wild- und Gänsezeit bietet der Koch wieder ganz besondere Spezialitäten. Das Team vom Kastanienhof wünscht einen guten Appetit.

**Restaurant „Kastanienhof“, Bahnhofstr. 8, 45772 Marl, Tel.: 02365-81061**

**Infos: [www.kastanienhof-marl.de](http://www.kastanienhof-marl.de)**



## RESTAURANT BACCHOS



Der warme, mediterrane Stil und die großzügige Einrichtung des Restaurants »Bacchos« schaffen eine angenehme Atmosphäre, in der sich die vielseitigen griechischen Spezialitäten genießen lassen. Ganzgleich ob im Kreise der Familie oder im Rahmen einer festlichen Veranstal-

tung, Bacchos schafft für jede Gelegenheit den geeigneten Rahmen. Zur Winterzeit ist der geräumige Saal des Restaurants, mit Platz für bis zu 80 Personen, der ideale Ort für Ihre festliche Weihnachtsfeier. Überzeugen Sie sich selbst. Wir freuen uns auf Ihren Besuch.



**Bitte denken Sie an eine rechtzeitige Reservierung, damit Ihr Wunschplatz auch auf jeden Fall für Sie verfügbar ist.**

### Öffnungszeiten zu den Feiertagen:

Montag, 23.12.: geöffnet

Weihnachten 24.12.: geschlossen

1. und 2. Weihnachtstag 25.12. und 26.12.: 11.45 – 15.30 Uhr und 17.30 – 23.00 Uhr

Silvester 31.12.: 17.30 – 21.30 Uhr

Neujahr 1.1.: 17.30 – 23.00 Uhr

Halterner Straße 75 · 45770 Marl · Tel.: 02365 - 823 66

Öffnungszeiten: Di. - Sa. 17.30 – 23.00 Uhr

Sonn-/Feiertags: 12.00 – 14.45 Uhr und 17.30 – 23.00 Uhr

Montag: Ruhetag, außer an einem Feiertag

(Dienstag: Ruhetag, falls an einem Montag wegen eines Feiertages geöffnet war)

**[www.bacchos-marl.de](http://www.bacchos-marl.de)**



## Kürbis-Apfel-Suppe

### Zutaten:

- 500 g Äpfel, eine süße Sorte
- 500 g Kürbisfleisch, gewürfelt  
(Hokaido oder Moschuskürbis)
- 1 Liter Gemüsebrühe
- 1 große Zwiebel
- 70 ml Sahne
- 1 TL Muskat,  
Kürbiskernöl aus der  
Steiermark, Sojasauce,  
Salz, Pfeffer

### Zubereitung

Die gehackte Zwiebel anschwitzen, Kürbis und die Äpfel in pürierbaren Stücken hinzugeben, mit der Gemüsebrühe aufgießen und ca. 15 Minuten köcheln lassen. Wenn der Kürbis weich ist, alles fein pürieren und würzen mit Muskat, etwas Sojasauce und Kürbiskernöl. Salz und Pfeffer. Sahne zugießen, umrühren und noch einmal abschmecken.

## Im nächsten Heft-Special: »Heiraten in Marl«

**Tipps für alle verliebten und heiratswilligen Marlerinnen & Marler: die besten Restaurants und Hotels, das passende Styling, der schönste Schmuck, die perfekten Hochzeitsfotos**



**Anzeigenschluss: 5. Dezember 2013**

**Interesse an einer Anzeige in WOHIN IN MARL?**

**Dann wenden Sie sich an: Bernd Stegemann**

**Fon 02361-906 11 45 • Mobil 0177 - 675 636 9**

**E-Mail: b.stegemann@rdn-online.de**



## Wildschweinbraten in Rotweinsauce

### Zutaten:

- 2000 g Wildschwein
- 200 g Bauchspeck
- 2 gr. Zwiebeln
- 1 Bund Suppengemüse
- 75 g Steinpilze, getrocknet
- 1000 ml kochendes Wasser
- 1500 ml Rotwein
- 1 Tl Thymian
- 1 Tl. Rosmarin
- 4 Nelken
- 2 Lorbeerblätter
- 20 g Salz
- 2 g Pfeffer, frisch gemahlen
- 10 Wacholderbeeren

### Zubereitung:

Trockenpilze mit kochendem Wasser eine halbe Stunde kochen. Den Pilzsud durch ein Sieb abgießen und auffangen. Die Pilze auswaschen und auswringen. Das Kochwasser auffangen und stehen lassen bis sich Schmutz und Sand abgesetzt haben. Vorsichtig abgießen und den Bodensatz wegschütten. Pilzsud und die Pilze beiseite stellen.

Den Wildschweinbraten abwaschen und von Knorpel, Sehnen oder Knochen befreien und trocken tupfen. Den Speck klein würfeln und in einer Pfanne auslassen und das Fleisch darin von allen Seiten scharf anbraten. Das Fleisch in den Bräter legen. Zwiebeln und Suppengemüse zu dem Fleisch geben, mit Rotwein und Pilzsud übergießen bei offenen Deckel im Ofen bei 160 Grad 2,5 - 3 Stunden schmoren. Eine halbe Stunde vor dem Ende das Fleisch herausnehmen, die Flüssigkeit mit dem Gemüse passieren. Die Steinpilze dazugeben und die Sauce einkochen. Das Fleisch zurück in den Bräter geben und außen knusprig werden lassen. Dazu gibt es Thüringer Kartoffelklöße, Kroketten und Rotkohl.



©Visions/Fotolia

## Zimt-Parfait

### Für das Parfait:

- 4 Eigelb
- 3 Ei(er)
- 150 g Zucker
- 1 Prise Salz
- 2 Pck. Vanillezucker
- 2 TL, Zimtpulver
- 500 ml Schlagsahne

### Für das Sauce:

- 100 g Zucker
- 2 EL Butter
- 150 ml Apfelsaft
- 150 ml Orangensaft
- 150 ml Weißwein
- 3 Gewürznelken
- 1 Stange Zimt
- 1 Mango, geschnitten
- 3 Kiwi, geschnitten
- 1 Bananen
- 2 Orangen

### Zubereitung:

Für das Parfait Eier, Eigelbe, Vanille-zucker, Zucker und Salz über einem heißen Wasserbad aufschlagen, bis die Masse eine cremige Konsistenz bekommt. Vom Wasserbad nehmen, den Zimt untermischen und schlagen, bis die Masse ausgekühlt ist. Die steife Sahne vorsichtig unter die Masse rühren und in Parfaitförmchen füllen. 24 Stunden in den Gefrierschrank stellen. Für die Karamellsoße den Zucker in einem Topf bei mittlerer Hitze unter ständigem Rühren zu hellem Karamell zerschmelzen lassen. Den Topf vom Herd ziehen und die Butter, die Säfte und den Weißwein sowie die Gewürze dazugeben. Den Topf auf den Herd stellen und bei niedriger Hitze unter ständigem Rühren köcheln, bis sich der Karamell vollständig aufgelöst hat. Die Soße bis zur gewünschten Konsistenz einkochen lassen. Dann das Obst dazugeben und einige Minuten bei niedriger Hitze ziehen lassen. Die Nelken und die Zimtstange entfernen. Das Parfait 10 Minuten vor dem Servieren aus dem Gefrierschrank nehmen, aus der Form stürzen und mit der Soße anrichten.

# "Gans Wild"

## Buffet

Wildspezialitäten  
&  
Knuspriges vom Federvieh

nur 19,90 € p.P.  
- jeden Samstag ab 19h -



**Bauer Südfeld**  
Backumer Str. 416 • 45701 Herten  
Tel.: 02366 - 4419 • Fax: 02366 - 4484  
[www.bauer-suedfeld.de](http://www.bauer-suedfeld.de) • [facebook.com/hofsuedfeld](https://www.facebook.com/hofsuedfeld)



## Restaurant zum - schwatten - jans



Wir empfehlen uns für Festlichkeiten jeder Art in unseren 3 verschiedenen Räumlichkeiten für 20 oder 200 Personen – mit jeweils eigener Terrasse. Täglich wechselnder Mittagstisch!

### Wir bieten schöne Buffets oder Menüs und all-inclusive Preise!

Ab 2.11.2013 wieder frischer  
Gänsebraten (aus Freilandhaltung)

jeden Donnerstag großes Gänse-  
und Entenbuffet ab 18.00 Uhr

20,50 EUR

22,80 EUR

Dorstener Straße 307 · 45768 Marl · Telefon 02365/15260

Öffnungszeiten: Mo. – So. 10.30 – 14.30 und 16.00 – Ende offen · Di. Ruhetag

# TERMINE

## Freitag, 01.11.2013

**09:00** Exkursion: „Albrecht Dürer im Kontext seiner Zeit“, Insel-VHS, ab Rathausparkplatz, Adolf-Grimme-Straße, 39 €, Tel. 99 42 99 oder 88 07 77

## Samstag, 02.11.2013

**10:00** Großer Kreativmarkt im Einkaufszentrum Marler Stern, Infos unter Tel. 91 89 50

**13:00** ADFC-Fahrradtour nach Altendorf-Ulfkotte, ca. 30 km, Treffpunkt: Creiler Platz, 2 €, Leitung: H. Czubak, Tel. 55 63 6

**18:00** KuMMA-Festival: „Musik, Kunst und Literatur“, Insel-VHS, großer Insel-Saal im Marler Stern, 7 €, Infotelefon: 0172 2813368

Briefmarken- und Spielzeugbörse des Briefmarkensammler-Vereins Marl 1959 e.V., obere Ladenstraße im Marler Stern, Tel. 55872

## Sonntag, 03.11.2013

**08:30** Wanderung des SGV von Gladbeck nach Dorsten, ca. 4,5 Std. / 14 km,

Treffpunkt: Marl-Mitte DB/S9, Beitrag für Nichtmitglieder: 1,50 €, Kontakt: W. Hohaus, Tel. 85 67 240

**10:00** HSK-Skatturnier, Menuhin Haus, Veranstalter: Bernhard Dahlhaus, Anmeldung unter Tel. 32 76 4

**10:00** ADFC-Fahrradtour zum historischen Kappesmarkt, ca. 65 km, Treffpunkt: Creiler Platz, 3 €, Leitung: V. Müller, Tel. 16515

**10:00** Yoga und Klangmeditation, Insel-Zweigstelle Hüls, 8,50 €, Leitung: G. Karow, Anmeldung unter Tel. 99 42 99 oder 88 07 77

**11:00-18:00** Flohmarkt, Parkplatz Tedox, Stettiner Straße 11

**14:00** Kindersachen-Markt in der Almına-Eventhalle, Eintritt frei

## Montag, 04.11.2013

**15.45** Seminar: „Tiefenentspannung nach Milton H. Erickson“, Insel-Zweigstelle Hüls, 17 €, mehrere Tage, Anmeldung unter Tel. 880777

**18:00** Lesung mit Ferdinand Kerstiens: „Umbrüche – eine Kirchengeschichte von unten“, Insel-VHS, Eintritt frei, Tel. 994299 oder 880777

**20:00** Komödie: „Frau Müller muss weg“, Theater Marl, Karten gibt es im i-Punkt im Marler Stern, Tel. 99 43 10

## Dienstag, 05.11.2013

**15:00** Türmchen liest: „Die Prinzessin und der Zauberspiegel“, Kinder- und Jugendbibliothek Türmchen

## Mittwoch, 06.11.2013

**11:00** Kindertheater: „Die Drachenprobe“, Theater Marl, für Kinder ab 6 Jahren, Karten gibt es im i-Punkt im Marler Stern, Tel. 994310

**13:00** Wanderung des SGV: „Zwischen Kanal und Lippe“, ca. 2 Std., 8 km, Treffpunkt: PP Ost (oberes Parkdeck), 1,50 €, Tel. 8567240

**15:30** Seminar: „Hochsteck-, Flecht- und Bindetechniken für mittellange u. lange Haare“, Insel-VHS, 15 € plus 3 € Materialkosten, Anmeldung unter Tel. 994299

**16:00** Kindertheater: „Die Drachenprobe“, Theater Marl, für Kinder ab 6 Jahren, Karten gibt es im i-Punkt im Marler Stern, Tel. 994310

**17:30** Gesprächskreis Freunde Plattdeutscher Sprache, Menuhin-Haus, Hochstraße 34, Tel. 105601

**19:00** Beratung: „Medienerziehung – Computer- und Konsolenspiele“, Beratungsstelle für Frauen und Mädchen, Paul-Schneider-Str. 27, Teilnahme kostenlos

**19:00** Grünkohlessen, Gaststätte Weiß, Loestraße 20, Heimatverein, Anmeldung erforderlich, Karten unter Tel. 56919

## Donnerstag, 07.11.2013

**10:00** ADFC-Fahrradtour nach „Erin Länge“, ca. 75 km, Treffpunkt: Creiler Platz, Schwierigkeitsgrad: schwer, 3 €, Leitung: F. Karkhof, Tel. 18620

**15:30** Monatsversammlung des Pensionärskreis Hüls, Thema: Altersheilkunde, Anmeldung unter Tel. 69 86 72 2

**17:30** Tauschtreffen des Briefmarkensammler-Verein Marl 1959 e.V., Hans-Katzer-Haus, Lipperweg 78, Kontakt: K. Kahl, Tel. 974226

**19:00** Seminar: „Feuer! – Brände verhüten und richtig reagieren/Verhalten im Brandfall“, Insel-VHS, 8 €, Anmeldung unter Tel. 994299



## Rechtsanwältin und Notarin Barbara Staarmann

Fachanwältin für Familienrecht  
Schwerpunkt: Familienrecht, Erbrecht

Beethovenstraße 7 • 45772 Marl • Telefon 02365/43553  
E-Mail: bstaarmann@t-online.de • www.kanzlei-staarmann.de

## Sterbegeldversicherung

Beerdigungs- und Unterstützungskasse Marl-Hüls (auch Hüls'er Sterbekasse genannt. Seit 1923)

**Sterbegeld? Zahlen die K.-Kassen schon lange nicht mehr!**

Ab dem 01.07.2012 gewähren wir bis zum 65. Lebensjahr ein Sterbegeld bis zu 5.000 € + Gewinnzuschlag

Info: [www.sterbekasse-marl-huels.de](http://www.sterbekasse-marl-huels.de)  
E-Mail: [info@sterbekasse-marl-huels.de](mailto:info@sterbekasse-marl-huels.de)  
Tel. 02365/21649 o. 23970

**BUK**

**19:00** Autorenlesung mit Jutta Richter:  
„Anfang von allem“, Kinder- und Jugendbibliothek  
Türmchen, für Jugendliche und Erwachsene

#### Donnerstag, 07.11.2013

**20:00** Das neueste Wortgestöber von Jochen  
Malmsheimer: „Ermpftschnuggn troda –  
hinterm Staunen lauert die Frappanz“,  
Theater Marl, Karten unter Tel. 994310

#### Freitag, 08.11.2013

**09:00** Konferenz: „Mitarbeiterführung & Manage-  
ment“, insel-Zweigstelle Hüls, 2. Etage, 60 €,  
Anmeldung unter Tel. 994299 oder 880777

**18:30** Seminar: „Die Welt der Bilanz und der  
Gewinn- und Verlustrechnung“, insel-VHS, 10 €,  
Anmeldung unter Tel. 994299 oder 880777

#### Freitag, 08.11., und Samstag, 09.11.2013

**15:00** Martinsmarkt, Marktplatz Marl-Hamm,  
Umzug ab 17 Uhr

#### Samstag, 09.11.2013

**09:00** Aufbauseminar: „Mein Smartphone/Tablet  
und ich“, insel-Zweigstelle Hüls,  
Anmeldung unter Tel. 994299 oder 880777

**10:00** Dudelsack Schnupperkurs, insel-Zweig-  
stelle Hüls, 25€ plus 10€ Materialkosten,  
Anmeldungen unter Tel. 994299 oder 880777

**14:00 – 18:00** Ausstellung zum Marler Kunststern  
2013, Thema „Grenzerfahrungen“, Marler Stern,  
Infos unter [www.marlerstern.de](http://www.marlerstern.de)

**10:00** Kurs: „Professionelles Schminken“,  
insel-VHS, 27€ plus 8€ Materialkosten,  
Anmeldungen unter Tel. 994299 oder 880777

**10:00** Seminar: „Das innere Kind aus schamani-  
scher Sicht“, insel-Zweigstelle Hüls, mehrere  
Tage, 50 €, Anmeldungen unter Tel. 994299  
oder 880777

**10:00** Seminar: „Rendezvous mit NLP (Neuro  
Linguistisches Programmieren)“, insel-Zweigstel-  
le Hüls, 2. Etage, Raum 2.3, 50 €, Anmeldungen  
unter Tel. 994299 oder 880777

**10:00** Seminar: „Tai Chi Quan“, insel-Zweigstelle  
Hüls, 51 €, Leitung: Yingxian Wang, Anmeldungen  
unter Tel. 994299 oder 880777

**11:00-16:00** Tag der Marler Selbsthilfegruppen,  
in den Sitzungsräumen des Rathauses

**13:00** ADFC-Fahrradtour, ca. 45 km, Ziel:  
Feuchtgebiete, Treffpunkt: Creiler Platz,  
Schwierigkeitsgrad: leicht, 2 €, Tel. 55636

**Ab 14:00** 24-Stunden-Schwimmen, städtisches  
Hallenbad am Badeweiher, Startgeld: 2 bzw. 3 €,  
Kontakt: StadtSportVerband Marl, Tel. 200682

**15:00** Martinsmarkt mit Feuerwerk, Marktplatz  
Marl-Hamm, Finkenstraße/Schwalbenstraße

**15:30** Rollhockey: VfL Hüls gegen ERSC Schwerte  
(Herren-Bundesliga), Rundsporthalle Marl,  
Hagenstraße, 3€ (erm. 1,50€)

#### Sonntag, 10.11.2013

**09:00** SGV-Wanderung um den Dachsberg, ca.  
4 Std. / 12 km, Treffpunkt: PP Ost/Kaufland,  
1,50€, Infos unter Tel. 8567240

Immer da, immer nah.

**PROVINZIAL**  
Die Versicherung der Sparkassen

Jetzt vorsorgen und später  
unbeschwert genießen.

Ihre Provinzial Geschäftsstellen

**Krajewski & Schneider**  
Rathenaustraße 13, 45772 Marl  
Tel. 02365/45520  
[www.provinzial-online.de/](http://www.provinzial-online.de/)  
[krajewski-schneider](mailto:krajewski-schneider)

**Pietzka & Diekert**  
Bergstraße 10, 45770 Marl-Hüls  
Tel. 02365/42081  
[www.provinzial-online.de/](http://www.provinzial-online.de/)  
[pietzka-diekert](mailto:pietzka-diekert)



Beerdigungsinstitut  
**Wolfgang Paßmann**  
Telefon 02365 - 511515

Stilvolle Zeremonie zwischen Tradition  
und moderner Weltanschauung

Eigene Abschiedsräume

**Norbert Brand-Kruth**  
Thanatologe

Mitglied im  
British Institut of Embalmers B. I. E.

Loestraße 18 45768 Marl  
Telefax 02365 511 511  
Email [info@wolfgang-passmann.de](mailto:info@wolfgang-passmann.de)

Hygienische Totenversorgung  
Restaurative Behandlung von Unfallopfern  
Embalming für Auslandsüberführungen  
Erstellen einer Totenmaske

Bestattungsvorsorge

Schmuck und Erinnerung  
Collection Fingerprint

# Stemann & Berns

RECHTSANWÄLTE · FACHANWÄLTE · NOTAR

Rechtsanwalt

Oliver Stemann

Marl und Dorsten

Fachanwalt für Steuerrecht  
Fachanwalt für Familienrecht

Kanzlei · Bergstraße 146 · 45770 Marl  
Telefon 0 23 65 · 31 51 & 31 52  
Telefax 0 23 65 · 3 63 63

E-Mail: [post@stemann.net](mailto:post@stemann.net) · Internet: [www.stemann.net](http://www.stemann.net)

Rechtsanwalt

Heinz Berns

Marl

Fachanwalt für Familienrecht  
Notar mit dem Amtssitz in Marl

Zweigstelle · Goethestr. 6a · 46282 Dorsten  
Telefon 0 23 62 · 2 70 04  
Telefax 0 23 62 · 4 45 42



## Martinus Seniorendienste

*Persönlich. Ehrlich. Gut.*

- Ambulante Pflege zu Hause
- Stationäre Pflege und Betreuung im Haus St. Martin
- Kurzzeitpflege im Haus St. Martin
- Tagesbetreuung im Martinustreff
- Betreutes Wohnen Haus Elisabeth
- Mobiler MenüsERVICE



[www.martinus.smmmp.de](http://www.martinus.smmmp.de)

Seniorenheim St. Martin  
Johanniterstr. 3, 45701 Herten-Westerholt  
Tel. 0209 9616-0  
E-Mail: [g.gerlach-wiegmann@smmmp.de](mailto:g.gerlach-wiegmann@smmmp.de)

Martinus Ambulante Dienste  
Kuhstraße 25, 45701 Herten-Westerholt  
Tel. 0209 357050  
E-Mail: [w.weeke@smmmp.de](mailto:w.weeke@smmmp.de)

## TERMINE

### Sonntag, 10.11.2013

**10:00** ADFC-Fahrradtour zum Klutensee, ca. 75 km, Treffpunkt: Creiler Platz, Schwierigkeitsgrad: schwer, 3 €, Leitung: W. Terliesner, Tel. 23950

**11:00-18:00** Trödelmarkt, Parkplatz Toom-Baumarkt, Zechenstraße 26

**16:00-18:00** Volksliedersingen, Museumsscheune, Heimatverein, Infos unter Tel. 67586

### Montag, 11.11.2013

**10:00** Seminar: „Stressmanagement EQ-Training“, insel-VHS, mehrere Tage, 160 €, Anmeldungen unter Tel. 994299 oder 880777

**18:00** Workshop: „Blues Harp Mundharmonika“, insel-VHS, 45 € plus 20 € Materialkosten, Anmeldungen unter Tel. 994299 oder 880777

**18:30** Seminar: „Sichere Internet-Nutzung trotz Gefährdungspotential“, insel-Zweigstelle Hülse, mehrere Tage, 24 €, Anmeldung unter Tel. 9942 99 oder 880777

**19:00** Beratung: „Auszeit vom Alltag – verschiedene Entspannungsmethoden“, Beratungsstelle für Frauen und Mädchen, Paul-Schneider-Str. 27, 8 €, Anmeldungen unter Tel. 14640

### Dienstag, 12.11.2013

**15:00** Bilderbuch-Lesung: „Juli tut Gutes“, Kinder- und Jugendbibliothek Türmchen

**18:30** Seminar: Einbruchschutz – Sicherungsmöglichkeiten für Haus und Wohnung“, insel-VHS, 2. Etage, Raum 204, kostenfrei, Anmeldungen unter Tel. 994299 oder 88 0777

**18:30** Seminar: „Einführung in eine gelungene Kommunikation“, insel-VHS, 19 €, Leitung: G. Grüter, Anmeldungen Tel. 994299 oder 880777

### Mittwoch, 13.11.2013

**18:00** Grünkohlessen der „Hammer Freunde“, Lutherhaus, Schwalbenstraße 39, Anmeldung unter Tel. 0176-66665009

**20:00** Oper: „Il Trovatore“, Theater Marl, Karten gibt es im i-Punkt im Marler Stern, Tel. 994310

### Donnerstag, 14.11.2013

**10:00** ADFC-Fahrradtour im Ostvest, ca. 60 km, Treffpunkt: Creiler Platz, Schwierigkeitsgrad: mittel, 3 €, Leitung: Paul Lipp, Tel. 12 51 9

**17:00** Fotoausstellung des Ateliers Ma(r)lkasten: „Das Auge 2“, Rathaus-Eingangshalle

**10:00** Weltidiabetikertag, Marler Stern, organisiert von der Diabetiker-Selbsthilfegruppe

**18:30** Seminar: „Investmentfonds – Risiken absichern, Chancen nutzen“, insel-VHS, 16 €, Anmeldungen unter Tel. 994299 oder 880777

**19:00** Spieleabend, Spielothek im Marler Stern, für Jugendliche und Erwachsene, Kontakt: Tina Kraft, Tel. 99 42 04

**19:00** Vortrag in spanischer Sprache: „Fiesta Tel 2“, insel-VHS, 1. Etage, Bibliothek, 5 €, Anmeldungen unter Tel. 99 42 99 oder 88 07 77

**19:30** Seminar: „Schuldenkrise und Demokratie“, insel-VHS, 1. Etage, Raum 127 Saal, kostenfrei, Anmeldungen unter Tel. 994299 oder 880777

### Freitag, 15.11.2013

**11:00** Kindermusical: „Felix, das Glückskind“, Theater Marl, für Kinder ab 5 Jahren, Karten gibt es im i-Punkt im Marler Stern, Tel. 994310

**16:00** Lichterfest der Schnullerbande, Hof Ovelhey, Hülsstraße 112

**16:00** Kindermusical: „Felix, das Glückskind“, Theater Marl, für Kinder ab 5 Jahren, Karten gibt es im i-Punkt im Marler Stern, Tel. 994310

**18:15** Seminar: „PowerPoint & Story Telling“, insel-Zweigstelle Hüls, 2. Etage, Raum 2.4, 31 €, Anmeldungen unter Tel. 994299 oder 880777

**19:00** Lesungen: Geschichten und Musik am Abend, Auferstehungskirche, Westfalenstraße 90, Eintritt frei

### Samstag, 16.11.2013

**09:00** Kurs: „Lebensrettende Sofortmaßnahmen am Unfallort“, Lucy-Romberg-Haus, Wiesenstr. 55, 35 €, zwei Tage, Ansprechpartner: Andreas Müller, Tel: 200959

**11:00** Seminar: „Gesund atmen – Natürlich atmen – Atem stärken“, insel-Zweigstelle Hüls, 25 € plus 5 € Instrumentenleihgebühr, Anmeldungen unter Tel. 994299 oder 880777

**13:00** ADFC-Fahrradtour zu einem Land-Café, ca. 30 km, Treffpunkt: Creiler Platz, Schwierigkeitsgrad: leicht, 2 €, Leitung: H. Czubak, Tel. 55636

**14:00** Seminar: „Umstieg auf Windows 8.1“, insel-Zweigstelle Hüls, 45 €, Leitung: M.Schimanski, Anmeldungen unter Tel. 994299 oder 880777

**15:30** Rollhockey: VfL Hüls gegen SC Moskitos-Wuppertal (Herren-Bundesliga), Rundsporthalle Marl, Hagenstraße 2, 3 € (erm. 1,50 €)

**19:30** Großer Jahresball des TSC Schwarz-Silber Marl e.V., Mensa der Willy-Brandt-Gesamtschule, 9–20 €, Kartenbestellungen: Tel. 16485

### Sonntag, 17.11.2013

**09:00** Weierwanderung des SGV, ca. 4 Std./12 km, Treffpunkt: Creiler Platz, 1,50 €, Tel. 8567240

**10:00** Flugplatz Loemühle: Familien schauen hinter die Kulissen, 7–30 €, Anmeldungen unter Tel. 99 42 99 oder 88 07 77

**11:00** „Tag der Sinne“, psychologische Beratungsstelle der Stadt Marl, Rappaportstr. 10, Tel. 96760

**11:00** Tauschtreffen des Vest. Sammlervereins des Kreises RE und des Vereins der Freunde für Zeitgeschichte Marl e.V., Bürgerstübchen, Gartenstraße 31, kostenfrei, Infos unter Tel: 24243

**11:30** Mahnveranstaltung zum Volkstrauertag, Bonhoeffer-Denkmal, Creiler Platz, ab 13 Uhr „Markt der Möglichkeiten“

**20:00** Fritz Eckenga live, Theater Marl, Karten gibt es im i-Punkt im Marler Stern, Tel. 994310

**11:00** Antikmarkt im Marler Stern, Eintritt frei

## ...wir sind Makler aus Leidenschaft !

Reifen bei Ihnen auch die Überlegungen Ihr gutes Geld in eine Immobilie zu investieren?

Als eine der ältesten und bewährtesten Anlageformen ermöglicht Immobilien-eigentum eine langfristige Vermögenssicherung, und gilt daher zu Recht als eine wichtige Säule der Absicherung im Alter. Bei diesen Überlegungen sollten Sie in eine zukunftsweisende Immobilie investieren. Wir beraten Sie gerne !



Westerholter Str. 39 | 45768 Marl  
Tel. 02365-5016145 | [www.maimko.de](http://www.maimko.de)

PREMIUM  
IMMOBILIENPROFI

Praxisgemeinschaft Hüls-Süd für

**ERGOTHERAPIE  
& LOGOPÄDIE**



Dipl. Ergotherapeutin (FH) Helen R. Uhrmann & Claudia Clemens

Therapie für Kinder mit Wahrnehmungsstörungen  
& Verhaltensstörungen (ADS/ADHS)

Videotraining nach IntraAct-Plus

Elternteraining · Elternberatung

Soziales Kompetenztraining · Therapie für Erwachsene

Erlbrüggestr. 4 · 45768 Marl  
Tel. 02365-207904 · Fax 02365-207027  
E-Mail: [praxis@ergotherapie-uhrmann.de](mailto:praxis@ergotherapie-uhrmann.de)

Max-Reger-Str. 91 · 45772 Marl  
Tel. Ergotherapie: 02365-2052144  
Tel. Logopädie: 02365-2052146



# Bernard Keber Hypnose-therapeut



Das etwas andere Geschenk zu Weihnachten:  
ein Gutschein für eine Hypnoseseitzung!!!

Raucherentwöhnung, Gewichtsreduktion, erholender Schlaf, Motivationssteigerung, Steigerung des Selbstbewusstseins, Prüfungsangst, Stressbewältigung, Angst vor Zahnarztbehandlungen, Schmerzminderung, Tiefen-Entspannung, Rückführung/Regression in frühere Leben, Preinkarnation, Seelenreinigung, energetisches Clearing u.v.m.

#### Termine nach vorheriger Absprache.

Meine Behandlung ersetzt nicht die eines Arztes oder Heilpraktikers.

Lipper Weg 16 \* 45770 Marl \* Tel.: 02365 16185 & 02365 955985

gegenüber der Paracelsus-Klinik · barrierefrei zu erreichen

[www.hypnose-marl.de](http://www.hypnose-marl.de)



## TERMINE

**Freitag, 22.11.2013**

11:00 Adventsmarkt, Marler Stern, Eintritt frei

10:00 Adventsmarkt im Marler Stern, zwei Tage, Eintritt frei

18:30 Seminar: „Photoshop – die Kunst am Bild“, insel-Zweigstelle Hüls, 100 €, mehrere Tage, Anmeldungen unter Tel. 994299 oder 880777

19:00 Tanzshow der Tanzmotto Dance Company: „Return“, Theater Marl, Karten gibt es im i-Punkt im Marler Stern, Tel. 994310

19:00 Küchengespräche: „Tiere“, insel-Zweigstelle Hüls, 1. Etage, Raum 1.1 Kochstudio, 7 €, Leitung: Birgitta Klose, Anmeldungen unter Tel. 994299 oder 880777

20:00 Theaterstück: „Im Himmel ist kein Platz mehr“, Aula der Goetheschule, Hervester Str. 81, 7 € (erm. 5 €), Kontakt: H. Tenkotten, Tel. 14977

**Samstag, 23.11.2013**

10:00 Seminar: „Bilanzanalyse und Kennzahlen“, insel-VHS, 1. Etage, Raum 133, 17,50 €, Leitung: M. Schiffer, Anmeldungen unter Tel. 994299 oder 880777

10:00 Adventsmarkt im Marler Stern, Eintritt frei

10:00 ADFC-Fahrradtour durch die Haard, ca. 40 km, Treffpunkt: Creiler Platz, Schwierigkeitsgrad: mittel, 2 €, Leitung: A. Schurzmann, Tel. 36599

14:00 Seminar: „Vorsorgevollmacht und Patientenverfügung“, insel-Zweigstelle Hüls, Anmeldungen unter Tel. 994299 oder 880777

**Dienstag, 19.11.2013**

09:00 Fortbildung: „Fachkraft für Inklusion und integrative Pädagogik“, insel-Zweigstelle Hüls, 1100 €, mehrere Tage, Anmeldungen unter Tel. 99 42 99 oder 88 07 77

15:00 Lesung: „Pfoten hoch“, Kinder- und Jugendbibliothek Türmchen, für Kinder ab 4 Jahren

**Mittwoch, 20.11.2013**

09:00 Seminar: „Wie kriege ich alles unter einen Hut?“ insel-Zweigstelle Hüls, 39 €, Anmeldungen unter Tel. 99 42 99 oder 88 07 77

18:30 Seminar: „Die neue Straßenverkehrsordnung“, insel-VHS, kostenfrei, Leitung: F. Günther, Anmeldungen unter Tel. 994299 oder 880777

**Donnerstag, 21.11.2013**

10:00 ADFC-Fahrradtour nach Dülmen und Umgebung, ca. 70 km, Treffpunkt: Creiler Platz, 3 €, Leitung: Dieter Kahlers, Tel. 22647

11:00 Koch-Seminar: „Die vegetarische Küche“, insel-Zweigstelle Hüls, 21 €, Anmeldungen unter Tel. 994299 oder 880777

17:00 PHILA-Gespräch des Briefmarkensammler-Vereins Marl 1959 e.V., Vestischer Hof, Rappaportstr. 40, Kontakt: Klaus Kahl, Tel. 974226

19:00 Seminar zum Grimme-Preis: „Das Fernsehen und sein Preis“, insel-VHS, 1. Etage, Raum 127 Saal, Eintritt frei, Anmeldungen unter Tel. 994299 oder 880777

**Sie haben Interesse an einer Anzeige in WOHIN IN MARL?**

Dann sprechen Sie uns einfach an:

Bernd Stegemann (Anzeigenberatung)

Fon: 02361 - 9061145

E-Mail: [b.stegemann@rdn-online.de](mailto:b.stegemann@rdn-online.de)

Anzeigenschluss für die nächste Ausgabe:

5. Dezember 2013



**14:30** Square-Dance-Nachmittag, insel-VHS,  
Leitung: Sigrid Pietzuch,  
Anmeldungen unter Tel. 994299 oder 880777

**15:00 - 17:00** Ski-Bazar, Aula des Gymnasiums  
im Loekamp, Ski-Zunft Marl

**16:00** Jubiläumsschaulaufen der Rollkunstlauf-  
abteilung des VfL Hüls: Zeitreise auf Rollen,  
Karten: Volksbank, 4 €, AK 5 €

**19:30** Storytellers: „Familie, Verwandtschaft und  
andere Tragödien“, insel-VHS, 10 €, Anmeldungen  
unter Tel. 994299 oder 880777

**20:00** Gala-Nacht der Stars, Theater Marl, Karten  
gibt es im i-Punkt im Marler Stern, Tel. 994310

**20:00** Theateraufführung der Theatergruppe  
St. Georg: „Im Himmel ist kein Platz mehr“, Aula  
der Goetheschule Marl, Hervester Str. 81, 7 €  
(erm. 5 €), Kontakt: Heinz-Ulrich Tenkotten, Tel. 14977

#### Sonntag, 24.11.2013

**09:00** Wanderung des SGV durch das NSG Gerne-  
bachtal, ca. 4 Std. / 12 km,  
Treffpunkt: Dachsberg (Flaesheim), 1,50 €,  
Kontakt: W. Hohaus, Tel. 8567240

**09:30** Tauschtreffen des Briefmarkensammler-  
Verein Marl 1959 e.V., Hans-Katzer-Haus, Lipper-  
weg 78, Ansprechpartner: K. Kahl, Tel. 974226

#### Sonntag, 24.11.2013

**10:00** ADFC-Fahrradtour nach Heiden, ca. 70  
km, Treffpunkt: Creiler Platz, Schwierigkeitsgrad:  
mittel, 3 €, Leitung: Werner Terliesner, Tel. 23950

**10:00** Seminar: „Blitzfotografie – das kreative  
Spiel mit dem Licht“, insel-Zweigstelle Hüls, 45 €,  
Anmeldungen unter Tel. 994299 oder 880777

**10:00** Yoga mit Klangmeditation,  
insel-Zweigstelle Hüls, 8,50 €,  
Anmeldungen unter Tel. 994299 oder 880777

**10:00** Flugplatz Loemühle: Familien schauen  
hinter die Kulissen, 12 € (erm. 7 €), Familien mit  
Kindern 30 € (inkl. Frühstücksbuffet ohne Geträn-  
ke), Anmeldungen unter Tel. 994299 oder 880777

**17:00** Jubiläumskonzert der Hohnerklänge Marl  
e.V. anlässlich des 60-jährigen Vereinsbestehen,  
Theater Marl, Vorverkauf in den Filialen der  
Buchhandlung Wystup (in Brassert und in Hüls)

#### 24.11. bis 01.12.2013

Mo.– Sa. 15:00–18:00, So. 11:00–18:00  
Krippenausstellung im Heimatmuseum, Am  
Volkspark 14. Infos zu Führungen unter Tel. 55872

#### Montag, 25.11.2013

**09:00** Fortbildung: „Fachkraft alltagsintegrierte  
frühkindliche Bildung 0-6-jähriger Kinder“,  
insel-Zweigstelle Hüls, mehrere Tage, 140 €,  
Anmeldungen unter 994299 oder 880777

**15:00** Basteln im Türmchen:  
„Glitzerengel, Weihnachtsmann“,  
Kinder- und Jugendbibliothek Türmchen,  
für Kinder ab 8 Jahren, mit Voranmeldung,  
Tel. 994274

## Anwaltskanzlei

Rechtsanwälte **Ralf Brinkmann**  
**André Dora**

Bachackerweg 87  
45772 Marl  
Telefon: 0 23 65 / 25 25  
Fax: 0 23 65 / 2 37 85

Bahnhofstraße 60  
45770 Marl-Lenkerbeck  
Telefon: 0 23 65 / 9 24 64 70  
Fax: 0 23 65 / 9 24 64 72



Kosmetikstudio  
*Helga Musial*

Termine nach  
Vereinbarung!

Eduard-Weitsch-Weg 19 · 45768 Marl  
☎ 02365 - 913948 📠 0175 - 2885328

[www.hm-kosmetikstudio.de](http://www.hm-kosmetikstudio.de)

DR.BAUMANN und Angelika Teichert KOSMETIK

# TERMINE



**Gewinnen Sie mit  
WOHIN IN MARL**

**3x2 Karten für „Das Bildnis des  
Dorian Gray“ am 25. November  
im Theater Marl  
Mehr Infos auf Seite 38!**

## Montag, 25.11.2013

**15:00** Tag der Gewalt gegen Frauen und Mädchen, Infostand zum Thema: „Sexualisierte Gewalt – Vergewaltigung – das ungesühnte Verbrechen“, Creiler Platz

**17:00** Fahnenhissen der Terre des Femmes: „Frei leben ohne Gewalt“, Creiler Platz

**19:00** Beratung: „Geld und Schulden“, Beratungsstelle für Frauen und Mädchen, Paul-Schneider-Str. 27, kostenfrei

**20:00** Szenische Rezitation: „Das Bildnis des Dorian Gray“, Theater Marl, Karten gibt es im i-Punkt im Marler Stern, Tel. 994310

## Dienstag, 26.11.2013

**15:00** Türmchen liest: „Herr Glück und Frau Unglück“, Kinder- und Jugendbibliothek Türmchen, für Kinder ab 4 Jahren, entgeltfrei

**19:30** Seminar: „Die neue Umverteilung. Soziale Ungleichheit in Deutschland“, insel-VHS, 1. Etage Bibliothek, entgeltfrei, Anmeldungen unter 994299 oder 880777

**20:00** Figurentheater: „Faust“, Theater Marl, Karten gibt es im i-Punkt im Marler Stern, Tel. 994310

## Mittwoch, 27.11.2013

**16:00** Figurentheater: „Schaf ahoi“, Theater Marl, für Kinder ab 3 Jahren, Karten gibt es im i-Punkt im Marler Stern, Tel. 994310

**18:00** Info-Veranstaltung: „Hypnose-Selbsthypnose: Mythos und Realität“, insel-Zweigstelle Hüls, 15 €, Anmeldungen unter 994299 oder 880777

**19:00** Treffen des Marler Unternehmerinnen-netzwerkes MUNTER, Restaurant „Altdeutsche Stuben“, Hülsstraße

## Donnerstag, 28.11.2013

**10:00** ADFC-Fahrradtour rund um Gladbeck, ca. 50 km, Treffpunkt: Creiler Platz, Schwierigkeitsgrad: mittel, 3 €, Leitung: V. Müller, Tel. 16515

**10:00** Bücherschneckencafé: „Guck' mal, was da fährt“, Kinder- und Jugendbibliothek, Türmchen, Leitung: M. Rathmann, T. Schröder

**18:00** Junge Streicher aus dem Musikhaus Marl spielen auf Geige, Bratsche, Violoncello und Kontrabass vor, insel-VHS, entgeltfrei, Anmeldungen unter 994299 oder 880777

**19:00** Lesung: „Das Krokodil im Nacken“, für Kinder ab 12 Jahren und Erwachsene, Eintritt frei, Kinder- und Jugendbibliothek Türmchen

## Freitag, 29.11.2013

**13:00** Kinderflohmärkte, Spielothek im Marler Stern, Kontakt: Tina Kraft, Tel. 994204

**17:00** Kulinarischer Weihnachtsmarkt mit Creativmarkt, Garten des Hotels Loemühle, Loemühlenweg 221, mehrere Tage, Eintritt frei

## Samstag, 30.11.2013

**10:00** Seminar: „Gold- und Silberschmuck schmieden“, insel-Zweigstelle Hüls, 50 € plus 10 € Werkzeugumlage, plus Materialkosten nach Gewicht, Anmeldung unter 994299 oder 880777

**11:00** Brettspielmeisterschaft: „Kingdom Builder, Helvetia, Zug um Zug und San Juan“, Jugendzentrum Hülsberg, Anmeldungen bis zum 15.11.2013 in der Spielothek im Marler Stern, Kontakt: Tina Kraft, Tel. 994204

**12:00** ADFC-Fahrradtour zum Weihnachtsmarkt in Krudenburg, ca. 60 km, Treffpunkt: Creiler Platz, 3 €, Leitung: Uwe Bernstein, Tel. 5490

## Öffnungszeiten

Mo. geschlossen  
Di. & Mi. 8.30 – 18.00 Uhr  
Do. & Fr. 8.30 – 19.00 Uhr  
Sa, 8.00 – 14.00 Uhr

Marl · Hülsstraße 57  
☎ 0 23 65/4 48 74

Seit 50 Jahren in Marl  
Friseur  
Malczok  
www.friseur-malczok.de

**AMAZING SHADOWS** Außergewöhnlich! Atemberaubend! Spektakulär!

MARL | Theater | **08.01.14 | 19:30 h**

Tickets unter [www.ResetProduction.de](http://www.ResetProduction.de) und 01805 - 288 244  
(14 ct/min., Mobilfunk abweichend) und an allen bekannten VK-Stellen in der Region

**14:00** Weihnachtsmarkt Alt-Marl, Gospelkonzert und Nikolauszug um 17 Uhr, neuer Marktplatz, Kirche St. Georg

**14:30** Weihnachtsmärchen: „Die verzauberten Brüder“, mehrere Termine (s. S. 5), Theater Marl, Karten gibt es im i-Punkt im Marler Stern, Tel. 994310

**17:30** Seminar: „Wie man ein perfektes Dinner kocht“, insel-Zweigstelle Hüls, 23 €, Anmeldungen unter 99 42 99 oder 880777

### Sonntag, 01.12.2013

**09:00** Wanderung des SGV in der östlichen Haard, ca. 4 Std./ 2 km, Treffpunkt: „In de Flaslänne“, 1,50 €, Kontakt: W. Hohaus, Tel. 867240

**10:00** ADFC-Fahrradtour durch die Hohe Mark, ca. 70 km, Treffpunkt: Creiler Platz, Schwierigkeitsgrad: schwer, 3 €, Leitung: Dieter Kahlers, Tel. 22647

**11:00** Eröffnung der Weihnachtsausstellung des Musikhauses Marl: „Illusionen“, Atelier Ma(r)lkasten, In der Alten Markenkontrolle, Brassertstraße 122 e, (Ausstellung dienstags bis donnerstags 16 bis 19 Uhr)

**11:00-18:00** Flohmarkt, Parkplatz Tedox, Stettiner Straße 11

**12:00** Weihnachtsmarkt Alt-Marl, Verlosung, neuer Marktplatz, Kirche St. Georg

### Mittwoch, 04.12.2013

**17:30** Gesprächskreis Freunde Plattdeutscher Sprache, Menuhin-Haus, Hochst. 34, Tel. 105601

**18:30** Seminar: „Vom Digitalbild zum Fotobuch“, insel-Zweigstelle Hüls, 1. Etage, Raum 1.4 EDV, 25 € (inkl. CEWE-Fotobuch), mehrere Termine, Anmeldungen unter 99 42 99 oder 88 07 77

**18:30** Seminar: „Die neue Straßenverkehrsordnung“, insel-VHS, 2. Etage, Raum 226, entgeltfrei, Anmeldungen unter 99 42 99 oder 88 07 77

**19:00** Beratung: „Advent und Stress-Atem-Pause“, Beratungsstelle für Frauen und Mädchen, Paul-Schneider-Str. 27, 8 €, Anmeldungen unter Tel. 14 64 0

### Donnerstag, 05.12.2013

**10:00** ADFC-Fahrradtour durch winterliche Heiden, ca. 55 km, Treffpunkt: Creiler Platz, Schwierigkeitsgrad: mittel, 3 € Leitung: P. Lipp, Tel. 12 51 9

**13:00** Abschlussfest: „MyDay/My Dreams/My Nets“, Jugendkulturzentrum Kunterbuntes Chamäleon, Martin-Luther-King-Schule, G.-Herwegh-Straße, Eintritt frei

**17:30** Tauschtreffen des Briefmarkensammler-Verein Marl 1959 e.V., Hans-Katzer-Haus, Lipperweg 78, Ansprechpartner: K. Kahl, Tel. 97 42 26

### Freitag, 06.12.2013

**10:00** Nikolausmarkt im Marler Stern, weitere Informationen unter [www.marlerstern.de](http://www.marlerstern.de)

**17:00** Kulinarischer Weihnachtsmarkt mit Creativmarkt, Garten des Hotels Loemühle, Loemühlenweg 221, mehrere Tage, Eintritt frei

### Samstag, 07.12.2013

**09:00** Seminar: „Persönlichkeitsanalyse mit dem Enneagramm“, insel-Zweigstelle Hüls, 49 €, Anmeldungen unter 99 42 99 oder 88 07 77



**U.BÖHL** **B** **MODE**  
MEN WOMEN

**Marler Stern 73 · obere Ladenstraße**  
**45768 Marl · Telefon: 0 23 65-8 56 78 54**

**Klaus Bien**

Rechtsanwalt  
und  
Notar

- Familienrecht
- Unterhaltsrecht
- Erbrecht
- Strafrecht

**Dirk Rütten**

Rechtsanwalt LL.M.  
Fachanwalt für Familienrecht  
Fachanwalt für Arbeitsrecht

- Vertragsrecht
- Arbeitsrecht
- Mietrecht
- Verkehrsrecht

Adolf-Grimme-Straße 4 · 45768 Marl

Tel.: (023 65) 91 88-0 · Fax: (023 65) 91 88-19

Internet: [www.anwaltskanzlei-bien.de](http://www.anwaltskanzlei-bien.de) · E-Mail: [info@anwaltskanzlei-bien.de](mailto:info@anwaltskanzlei-bien.de)



Karten gibt's  
in allen be-  
kannten VVK-  
Stellen, beim  
iPunkt Marl &  
über die Ticke-  
thotline 02365-  
994310

**Di., 10.12. THEATER MARL**

### Sie vermissen eine Veranstaltung Ihres Vereins oder Ihrer Einrichtung?

Alle Veranstalter können ihre Termine kostenlos und bequem unter [www.marl.de](http://www.marl.de) im Online-Veranstaltungskalender der Stadt Marl eintragen. Termine, die dort eingetragen werden, erscheinen auch in der jeweiligen Ausgabe von „WOHIN IN MARL“.

Die Termine können per Post (WOHIN IN MARL, Rathaus, Creiler Platz 1, 45768 Marl), per Fax: 02365-99-2111 oder E-Mail: [wohin@marl.de](mailto:wohin@marl.de) gemeldet werden.

**Redaktionsschluss für die nächste Ausgabe: 25. November 2013**  
**Die Veröffentlichung ist für alle Veranstalter wie immer kostenlos.**

## TERMINE

### Samstag, 07.12.2013

**10:00** Kurs: „Professionelles Schminken“, insel-VHS, 1. Etage, Raum 133, 27 € plus 8€ Materialkosten, Anmeldungen unter 994299 oder 880777

**10:00** Nikolausmarkt im Marler Stern, weitere Informationen unter [www.marlerstern.de](http://www.marlerstern.de)

**10:00** Workshop: „Selbsthypnose – Mental-training“, insel-Zweigstelle Hüls, 45 €, Anmeldungen unter 994299 oder 880777

**10:00** Seminar: „Einführung in die systemische Familienaufstellung“, insel-VHS, 40 €, Anmeldungen unter 994299 oder 880777

**10:44** Exkursion: „Henri Matisse – Figur und Ornament in Münster“, ab Bahnhof Marl-Sinsen, insel-VHS, 34 €, Anmeldungen unter 994299 oder 880777

**13:00** ADFC-Fahrradtour zum Heimathaus, ca. 35 km, Treffpunkt: Creiler Platz, Schwierigkeitsgrad: leicht, 2€, Leitung: W. Terliesner, Tel. 23950

**15:00** Lesung mit Christine Sommer und Martin Brambach: „Karlsson vom Dach“, Kinder- und Jugendbibliothek Türmchen, für Kinder ab 5 Jahren, 3€, Familienkarte 5€

**16:30** Nikolauszumzug in Marl-Hüls, ab Marktplatz

**19:00** Winter- und Weihnachtskonzert des Melody-Chores Marl, Theater Marl, 15€ erm. 5€, Karten gibt es unter 36655

### Sonntag, 08.12.2013

**10:00** ADFC-Fahrradtour um die Stauseen Länge, ca. 60 km, Treffpunkt: Creiler Platz, Schwierigkeitsgrad: mittel, 3€, Leitung: Werner Terliesner, Tel. 23950

**10:00** Wanderung des SGV zum Weihnachtsmarkt Westerholt, ca. 3 Std. / 10 km, Treffpunkt: Creiler Platz, 1,50€, Kontakt: W. Hohaus, Tel. 8567240

**10:00** Yoga mit Klangmeditation, insel-Zweigstelle Hüls, 3. Etage, Raum 3.1 Gymnastik, 8,50€, Anmeldungen unter 994299 oder 880777

**11:00 - 18:00** Trödelmarkt, Parkplatz Toom-Baumarkt, Zechenstraße 26

**15:00** Konzert mit Bläserchor, Erzschacht, Am Wetterschacht 19a, Heimatverein

**15:30** Rollhockey: VfL Hüls gegen HSV Krefeld (Herrenbundesliga), Rundsportthalle, Hagenstr. 2, 3€ erm. 1,50 €

**16:30** Winter- und Weihnachtskonzerte des Melody-Chores Marl, Theater Marl, 15 erm. 5€, Karten gibt es unter 36655

### Montag, 09.12.2013

**19:30** Seminar: „Mein Himmel – eine astronomische Reise von der Erde bis in die Tiefen des Weltalls“, insel-VHS, 1. Etage, Raum 127, 9€, Anmeldungen unter 994299 oder 880777

### Dienstag, 10.12.2013

**09:30** Bildungswoche: „Mit Kommunikation zum Erfolg“, insel-VHS, mehrere Tage, 129€, Anmeldungen unter 994299 oder 880777

**20:00** Russisches Ballett: „Der Nussknacker“, Karten gibt es im i-Punkt Marl im Marler Stern, Tel. 994310

### Dienstag, 10.12.2013

Gastmail zum 13. Abrahamsfest, Creiler Platz, Kontakt: CIAG Marl

### Mittwoch, 11.12.2013

**09:00** Gesprächsführungs-Seminar: „Mitarbeiterführung & Management“, insel-Zweigstelle Hüls, 60€, Anmeldungen unter 994299 oder 880777

**20:00** Mathias Richling: „Der Richling-Code“, Theater Marl, Karten gibt es im i-Punkt im Marler Stern, Tel. 994310

### Donnerstag, 12.12.2013

**10:00** ADFC-Fahrradtour zur Emscher, ca. 60 km, Treffpunkt: Creiler Platz, 3€, Schwierigkeitsgrad: mittel, Leitung: Volkhard Müller, Tel. 16515

**17:30** Fest-Menü: „Krönung der Landküche“, insel-Zweigstelle Hüls, 23€, Anmeldungen unter 994299 oder 880777

**19:00** Spieleabend, Spielothek im Marler Stern, Kontakt: Tina Kraft, Tel. 994204

**20:00** Die Bullemänner: „Der Messias“, Theater Marl, Karten gibt es im i-Punkt im Marler Stern, Tel. 994310

### Freitag, 13.12.2013

**19:00** Der philosophische Zirkel – Zweiter Abend: „Geheimnisse“, Insel-VHS, entgeltfrei, Anmeldungen unter 994299 oder 880777

**19:00** Ruhrpott Dinner: „Nur über meine Leiche!“, 69 € inkl. 3-Gänge-Menü, Tickethotline: 02327-9918861

### Samstag, 14.12.2013

**09:00** Seminar: „Windows-8-Einführung“, Herstellung der Arbeitsumgebung, Insel-Zweigstelle Hülse, 48 €, Anmeldungen unter 994299 oder 880777

**10:00** ADFC-Fahrradtour zum Weihnachtsmarkt auf Preen's Hoff, ca. 60 km, Treffpunkt: Creiler Platz, 3 €, Schwierigkeitsgrad: mittel, Leitung: Armin Schurzmann, Tel. 36599

**17:00-18:30** Adventskonzert Barbarikirche, Bachackerweg 128, Heimatverein

### Sonntag, 15.12.2013

**08:30** SGV-Wanderung durch den Hertener Stadtwald, ca. 4 Std. / 12 km, 1,50 €, Treffpunkt: Marl-Mitte SB27, Kontakt: W. Hohaus, Tel. 8567240

**09:30** Tauschtreffen des Briefmarkensammlerverein Marl 1959 e.V., Hans-Katzer-Haus, Lipper Weg 78, Ansprechpartner: K. Kahl, Tel. 974226

**10:00** ADFC-Fahrradtour, ca. 50 km, mit Glühwein-Ausklang, Treffpunkt: Creiler Platz, 3 €, Leitung: Dieter Kahlers, Tel. 22647

**10:00** Kinderprogramm: Indoor-Hüpfburg, Backen, Basteln, Geschichten und mehr, Friedenskirche, Bergstr. 138, für Kinder von 5 bis 12 Jahren, 5 €, Kontakt: C. Ehrhrt, Tel. 386382

**11:00** Tauschtreffen des Vestischen Sammlervereins des Kreises Recklinghausen und des Vereins der Freunde für Zeitgeschichte Marl e.V., Bürgerstübchen, Gartenstraße 31, Eintritt frei, Kontakt: Gerd Mentfewitz, Tel. 24243

**11:00** Polsumer Weihnachtsmarkt, mit Puppenbühne, Nikolaus und Live-Musik, Marl-Polsum, alter Dorfkern



**Gewinnen Sie mit  
WOHIN IN MARL**

**3x2 Karten für das  
Familienmusical „Drei Nüsse für  
Aschenbrödel“ am 16. Dezember  
im Theater Marl  
Mehr Infos auf Seite 38!**

### Montag, 16.12.2013

**19:00** Familienmusical: „Drei Haselnüsse für Aschenbrödel“, Theater Marl, Karten gibt es im i-Punkt im Marler Stern, Tel. 994310



**Seit 1961**

**– über 50 Jahre ofenfrischer Genuss aus Ihrer Bäckerei.**

**Mehr aussehen?  
Mit mehr Brillen!**

**Mehr Preisvorteil war nie:  
Jetzt Zweitbrille mit  
Markengläsern sichern.**



Hülsestraße 24 · 45772 Marl

ARMANI

CHANEL

OAKLEY

Ray-Ban

# Wolle & Strümpfe Winterzeit ist Strickzeit!



**Marion Schümchen**  
Bergstraße 106  
Tel. 0 23 65/3 74 99  
[www.wolle-schuemchen.de](http://www.wolle-schuemchen.de)

*Hochzeitskurse*  
Montag, 04.11.13  
21.00 Uhr  
Sonntag, 10.11.13  
19.45 Uhr

*Discofox*  
Montag, 04.11.13  
21.00 Uhr  
Sonntag, 10.11.13  
17.30 Uhr

**ZUMBA**  
fitness

*Tanzschule*  
**Klein**  
45770 Marl, Bergstr. 215 a  
info@tanzschule-klein.de  
Telefon: (02365) 515275  
[www.tanzschule-klein.de](http://www.tanzschule-klein.de)

## TERMINE

### Dienstag, 17.12.2013

**16:00** Fidolino Kinderkonzert: „Der Schneemann“, Theater Marl, Karten gibt es im i-Punkt im Marler Stern, Tel. 994310

**18:00** Gastmahl zum Abrahamsfest mit kulturellen Darbietungen, sowie Essen und Trinken, Eintritt frei, Kontakt: Familie Dreier, Tel. 42076

### Mittwoch, 18.12.2013

**18:00** Mach mit Musik, insel-VHS, 1. Etage, Raum 127, entgeltfrei, Anmeldungen unter 994299 bzw. 880777

### Samstag, 21.12.2013

**09:00** Erste Hilfe-Kurs und Sofortmaßnahmen am Unfallort, Lucy-Romberg-Haus, 35 € & 20 €, Ansprechpartner: Andreas Müller, Tel. 200959



**Gewinnen Sie mit  
WOHIN IN MARL  
1x2 Karten für die Silvestergala  
in der Marler Vesthalle  
am 31. Dezember  
Mehr Infos auf Seite 38!**

**18:00** Weihnachtskonzert: Neue Philharmonie Westfalen, Theater Marl, Karten gibt es im i-Punkt im Marler Stern, Tel. 994310

### Sonntag, 22.12.2013

**13:00** Verkaufsoffener Sonntag + Last Minute Weihnachts-Shopping im Marler Stern

### Sonntag, 29.12.2013

**11:00** Antikmarkt im Marler Stern, Eintritt frei

### Dienstag, 31.12.2013

**19:00** Silvesterparty mit Buffet und Galaprogramm, Marler Vesthalle, Ticketpreise: Show 35 €, Buffet 30 €, Party 20 €, Infos unter [www.silvester-in-marl.de](http://www.silvester-in-marl.de), Tel. 0209-15 890298

## ADRESSEN

**ADFC Ortsgruppe Marl**  
Lenkerbecker Weg 9  
45772 Marl  
Telefon: 02365-24482

**Albert Schweitzer/Geschwister Scholl Gymnasium**  
Max-Planck-Str. 23  
45768 Marl

**Almina-Eventhalle**  
Gräwenkolkstraße 85  
45770 Marl

**Atelier Ma(r)Ikasten**  
In der Alten Markenkontrolle  
Brassertstraße 122 e  
45768 Marl

**Auferstehungskirche**  
Westfalenstraße 86, 45770 Marl

**Aula der Goetheschule**  
Hervester Straße 81  
45768 Marl

**Barbarakirche**  
Bachackerweg 128  
45772 Marl

**Briefmarken-Sammler-Verein Marl 1959 e.V.**  
Feuerbachstraße 29  
45768 Marl  
Telefon: 02365-974226  
vorstand@marler-philatelisten.de  
[www.marler-philatelisten.de](http://www.marler-philatelisten.de)

**Chemiepark Marl**  
Informationszentrum  
Lipper Weg  
45764 Marl  
Telefon: 02365-499436

**Christlich-Islamische Arbeitsgemeinschaft Marl**  
E-Mail: [info@ciag-marl.de](mailto:info@ciag-marl.de)  
[www.ciag-marl.de](http://www.ciag-marl.de)

**Einkaufszentrum Marler Stern**  
Bergstraße 230  
45768 Marl-Mitte  
Telefon: 02365-9290  
[info@marlerstern.de](mailto:info@marlerstern.de)  
[www.marlerstern.de](http://www.marlerstern.de)

**Flugplatz Loemühle**  
Hülstraße 301,  
45770 Marl  
Tel.: 02365-9896

**Frauen helfen Frauen e.V.**  
Paul-Schneider-Str. 27  
45770 Marl  
Tel.: 02365-14640

**Friedenskirche**  
Berstraße 138  
45770 Marl

**Gaststätte „Altdeutsche Stuben“**  
Hülstraße 34  
45772 Marl

**Gaststätte „Bürgerstübchen“**  
Gartenstraße 31  
45772 Marl

**Gaststätte „Weiß“**  
Loestr. 20  
45768 Marl

**Gymnasium im Loekamp**  
Loekampstraße 80  
45770 Marl

**Hans-Katzer-Haus**  
Lipper Weg 78  
45770 Marl

# ADRESSEN

## Hof Ovelhey

Hülsstraße 112  
45770 Marl

## Heimatverein Marl e.V.

Am Volkspark 33  
45768 Marl

## Hotel-Restaurant Loemühle

Loemühlenweg 221  
45770 Marl  
Telefon: 02365-41450

## insel-Stadtbibliothek

Bergstraße 230, 45768 Marl  
Telefon: 02365-994200  
Telefax: 02365-994201  
inselVHS@marl.de  
www.marl.de/vhs

## insel-VHS

Bergstr. 230, 45768 Marl  
Telefon: 02365-994299  
Telefax: 02365-994233  
inselvhs@marl.de  
www.marl.de/vhs

## insel-Zweigstelle Hüls

Carl-Duisberg-Str. 11  
45772 Marl-Hüls  
Telefon: 02365-880777  
inselVHS@marl.de  
www.marl.de/vhs

## i-Punkt Marl

Marler Stern 10d, 45768 Marl  
Telefon: 02365-994310  
Telefax: 02365-994333  
i-punkt@marl.de  
www.marl.de/i-punkt

## Jugendkulturzentrum Kunter- Buntes Chamäleon

in der Martin-Luther-King-Schule  
Georg-Herwegh-Straße 63 – 67  
45772 Marl

## Jugendzentrum HoT Hülsberg

Hülsbergstraße 198  
45772 Marl

## Kirche St. Georg

Altmarkt 10  
45768 Marl

## La Victoria – Eventhalle Marl

Victoriastraße 39  
45772 Marl

## Lucy-Romberg-Haus

Wiesenstr. 55  
45770 Marl

## Lutherhaus

Schwalbenstraße 39  
45772 Marl

## Marler Vesthalle

Paul-Baumann-Str. 1  
45772 Marl

## Menuhin-Haus

Hochstr. 34  
45768 Marl

## Museum am Erzschtach

Am Wetterschacht 19 A  
45770 Marl

## Museumsscheune am Stadt- und Heimatmuseum

Am Volkspark 14  
45768 Marl

## Pensionärskreis Hüls

Lipper Weg 195n  
45772 Marl  
Telefon: 02365-6986722  
info@pensionaerskreis-huels.de  
www.pensionaerskreis-huels.de

## Psychologische Beratungsstelle der Stadt Marl

Rappaportstraße 10  
45768 Marl

## Rathaus Marl

Creiler Platz 1,  
45768 Marl

## Rundsporthalle

Hagenstraße 28  
45768 Marl

## Sauerländischer Gebirgsverein e.V.

Lipper Weg 134  
45772 Marl

## Skulpturenmuseum Glaskasten Marl

Creiler Platz 1  
45768 Marl  
Telefon: 02365-992257  
Telefax: 02365-992603  
skulpturenmuseum@marl.de  
www.marl.de/skulpturenmuseum

## Spielothek Marl

Telefon: 02365-994204

## Stadtssportverband Marl e. V.

Creiler Platz 1  
45768 Marl  
Telefon: 02365-992855

## Theater Marl

Am Theater 1  
45768 Marl  
Telefon: 02365-994310  
Telefax: 02365-994333  
www.marl.de/theater

## Türmchen die insel-Jugendbibliothek

Eduard-Weitsch-Weg 13  
45768 Marl-Mitte  
Telefon: 02365-994279  
Telefax: 02365-994278  
jugendbibliothek@marl.de  
www.marl.de/tuermchen

## Vestischer Hof

Rappaportstraße 40  
45768 Marl

## VfL Hüls

Lipperweg 195 45772 Marl  
Telefon: 02365-43288

...Ihre Ansprechpartner für ein besseres Leben im Alter bei Ihnen Zuhause.

„zu Hause leben -- statt Heimplatz..“  
**Amb. Pflegedienst**  
**HumanitasPflege**

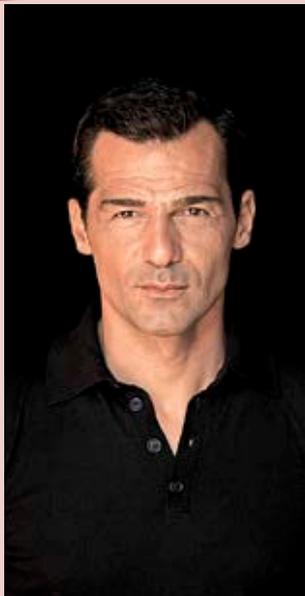
...vom Wechseln einer Glühbirne bis zur Gartenpflege...  
**Senioren Hausmeister Service**  
Kleinreparaturen  
Winterdienste  
Entrümpelungen  
Wohnungsauflosung  
Gartenpflege  
Urlaubsservice  
Grabpflege

Inhaber:  
J.Brückner  
45770 Marl

Haselnussweg 7  
Hülsstr.30  
Tel: 81747 · Fax: 81748



**Servicehotline Marl**  
**81747**



Das Bildnis des Dorian Gray



Drei Haselnüsse für Aschenbrödel



Silvestergala

## Gewinnen Sie mit **WOHIN IN MARL**

**3×2 Karten für „Das Bildnis des Dorian Gray“**  
am 25. November 2013 im Theater Marl.

**3×2 Karten für „Drei Haselnüsse für Aschenbrödel“**  
am 16. Dezember im Theater Marl.

**1×2 Karten für die große Silvestergala**  
am 31. Dezember in der Marler Vesthalle. Weitere Infos auf Seite 9.

**Teilnahmeschluss: 22. November 2013**

So nehmen Sie an der Verlosung der Karten teil:  
Senden Sie eine Postkarte oder eine E-Mail mit dem Titel der Veranstaltung als Stichwort an die WOHIN IN MARL-Redaktion:  
Rathaus, Creiler Platz 1, 45768 Marl oder [wohin@marl.de](mailto:wohin@marl.de)  
Geben Sie dabei bitte ihren vollständigen Namen, Ihre Adresse und Ihre Telefonnummer an.

**Gewinner werden per Losverfahren ermittelt und telefonisch oder via E-Mail benachrichtigt. Ein Rechtsanspruch besteht nicht.**

Ihre Buchhandlung in Marl



**WYSTUP & der Bücherwurm**

Brassertstraße 71 · 45768 Marl · Tel.: 0 23 65/1 44 44 · Hülstraße 24 · 45772 Marl · Tel.: 0 23 65/1 70 10  
E-Mail: [info@buchwystup.de](mailto:info@buchwystup.de) · Internet: [www.buchwystup.de](http://www.buchwystup.de)



Neue Marler  
Baugesellschaft mbH

Willy-Brandt-Allee 2  
45770 Marl

Telefon 023 65/5111-0  
info@neuma.de  
www.neuma.de

# Viel fürs *Leben* übrig!

Sie sind auf der Suche nach einem neuen Zuhause?  
Sie möchten gut wohnen, ohne sich finanziell zu sehr  
verausgaben zu müssen? Dann sind Sie bei der neuma  
an der richtigen Adresse:

**Wer bei der neuma wohnt, hat viel fürs Leben übrig!**

- mehr als 3.500 Wohnungen, überwiegend in zentraler Lage
- Wohnungen für Singles, Paare, Familien und Senioren
- unterschiedlichste Wohnungsgrößen mit moderner Aufteilung
- persönliche Beratung und Besichtigungstermine jederzeit nach Vereinbarung





## Macht einfach lange Freude. Mit dem fairen S-Autokredit.

Wir beraten Sie umfassend und verantwortungsvoll.

 Sparkasse  
Vest Recklinghausen

Wie immer Ihr Traumauto aussieht, mit dem fairen S-Autokredit werden Sie langfristig Freude daran haben. Weil wir Ihnen von Anfang an beste Bedingungen und faire Konditionen bieten – mit Sofortzusage. Zum Beispiel für nur 155 Euro Monatsrate\*. Wir beraten Sie kompetent und verantwortungsvoll – über Konditionen, Laufzeiten und Kosten. Weitere Informationen bekommen Sie in Ihrer Geschäftsstelle oder unter [www.sparkasse-re.de](http://www.sparkasse-re.de). **Ihre Sparkasse Vest. Gut für Ihre Wünsche.**

\*Nettodarlehensbetrag 10.000 Euro, Sollzinssatz 5,85 % p. a., eff. Jahreszins 5,99 % p. a., mtl. Rate 155 Euro, Gesamtkosten 12.058,15 Euro. Voraussetzung: Einreichung Zulassungsbescheinigung Teil II innerhalb von vier Wochen nach Auszahlung. Ihren Vertrag schließen Sie mit der S-Kreditpartner GmbH, einem spezialisierten Verbundpartner der Sparkassen-Finanzgruppe.